

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第二一〇號

號六三九五第
式式幣港幣份每
張大八紙出日今
休維理司總
電話：二四一六
地址：香港中環皇后大道中
電話：二四一六

尼克遜暫緩研究預算案

提早飛返華府

和談代表布魯斯向尼克遜辭職 解決越戰英擬重開日內瓦會議

【華盛頓十四日電】尼克遜總統今日宣佈，他將暫時擱置研究預算案，以便能早日飛返華府。尼克遜總統今日在華盛頓宣佈，他將暫時擱置研究預算案，以便能早日飛返華府。尼克遜總統今日在華盛頓宣佈，他將暫時擱置研究預算案，以便能早日飛返華府。

小阮攻擊大阮 獨裁無能食言

【南越胡志明市十四日電】南越政府今日宣佈，小阮將攻擊大阮，獨裁無能食言。南越政府今日宣佈，小阮將攻擊大阮，獨裁無能食言。南越政府今日宣佈，小阮將攻擊大阮，獨裁無能食言。



南越美軍吸毒
【南越胡志明市十四日電】南越美軍今日宣佈，南越美軍吸毒。南越美軍今日宣佈，南越美軍吸毒。南越美軍今日宣佈，南越美軍吸毒。

惠文蠟像院

暑期特別優待
學生及小童入場
每位一元
消夏遊樂，最佳去處
九龍星光行五樓
由七月十六日至八月一日
每日上午十時至下午七時

香港隱形眼鏡中心

全港唯一專業性隱形眼鏡驗配機構
獨家選用世界最新發明之 SUPERCON PAPER-THIN 超薄隱形眼鏡

- 比其他隱形眼鏡薄百分之三十，舒適易戴，散光眼最適宜，可防止近視光度加深。
- 遠東第一家採用電子驗眼儀器，可戴與否，立刻知道結果，絕對準確，方便省時。
- 不會直接接觸眼角膜，低巧地浮在眼球表面淚水層上面，全日戴用，安全可靠。

創始人 胡漢權
美國國立眼科研究學院會員
意法比荷西等國光學會會員
國際隱形眼鏡研究學院文憑
日本東洋隱形眼鏡醫院文憑
日本秋山眼科醫院高級文憑

香港首創！期貨買賣·獲利優厚

粗砂糖期貨按週行情上落圖

乾蘭 粗砂糖 生絲 紅豆 棉紗 雷紅紗 白豆 樹膠 幼砂糖 毛紗

期貨是甚麼東西？為甚麼期貨可以生財？為甚麼期貨可以致富？為甚麼期貨交易安全可靠？怎樣進行期貨交易？期貨交易需要多少本錢？期貨交易的利益有多大？進行「長期投資」和「短期投資」應採取怎樣的策略？

請即電詢：H-458091-458098 (八線)

大亞投資股份有限公司 香港德輔道中141號國際大廈106-108號室

本公司擁有各行專員三十多名歡迎隨時蒞臨參觀詢問有問必答，倘有詳細彩色說明書如蒙函索請明商品之種類隨時寄奉。本公司經營之十種日本商品各盤日行情請參閱「商日」晚報經濟版每日均有詳細刊載行情上落略如指掌。

日本兼代外相木村宣稱

日美關係危險

美國會未必批准移交中緬協定

日本支持自由中國在聯合國席位

【中央社東京十四日電】日本兼代外相木村重信，今日在內閣會議後，對記者發表談話，指日美關係目前正處於危險狀態。木村宣稱，日本對美國在聯合國問題上的立場，表示極大之憂慮。他認為，美國政府目前正考慮將中國在聯合國之席位，移交給共產黨，此舉將嚴重損害自由中國之利益，並威脅日本之安全。木村強調，日本將堅定不移地支持自由中國，並呼籲美國政府重新考慮其決定。此外，木村亦提及中緬協定之移交問題，他表示，日本對美國政府可能未經充分諮詢即行移交，感到不安。他認為，此舉將損害美國之信譽，並對東南亞之局勢產生不利影響。

美國青年反對 姑息共黨政策

中國富強增加亞洲人心

【中央社華盛頓十四日電】美國青年對政府之姑息共黨政策，表示強烈反對。據一項民意調查顯示，超過百分之六十之美國青年，認為政府應採取更強硬之立場，以對抗共產主義之擴張。他們批評政府之政策過於軟弱，並認為此舉將損害美國之利益。此外，調查亦顯示，許多美國青年對中國之富強感到擔憂，認為這將增加亞洲之不穩定因素。他們呼籲政府應加強與亞洲之聯繫，並採取措施以維護地區之和平與穩定。

美五十萬電話工人 要求加薪全體罷工

美國與國際長途電話受影響

【路透社華盛頓十四日電】五十萬美國電話工人，今日開始罷工，要求加薪。罷工將影響全美之長途電話服務，並對國際長途電話產生重大影響。工會方面表示，工人們已工作多年，工資卻未有顯著增長，因此決定採取罷工行動。他們要求資方在未來幾個月內，將工資提高百分之十。資方方面則表示，由於經濟不景氣，公司無法滿足工人之要求。罷工行動預計將持續數週，期間全美之電話服務將受到嚴重干擾。

亞洲太平洋第六屆部長級會議

各國代表將討論經濟合作與安全問題

【路透社東京十四日電】亞洲太平洋第六屆部長級會議，今日在東京開幕。會議將討論經濟合作與安全問題，並探討加強地區合作之途徑。與會代表包括來自亞洲、太平洋及美洲之各國部長。會議期間，代表們將就貿易、投資、技術合作等議題進行廣泛討論。此外，安全問題亦是會議之重點，代表們將就如何維護地區和平與穩定交換意見。會議預計將為期兩週，屆時將發表一份聯合公報，概述會議之主要成果。



太陽神十五號準備升空

太陽神十五號準備升空

美國太空總局宣佈

【路透社華盛頓十四日電】美國太空總局今日宣佈，太陽神十五號太空船，將於近日內升空。此項任務旨在研究太陽之活動，並收集有關太陽風之數據。太陽神十五號是美國太空總局「太陽神」系列太空船之一，該系列旨在深入研究太陽之物理特性。此次任務將由一名宇航員駕駛，預計將在未來幾個月內完成。升空儀式將於今日下午舉行，屆時將有數千人參加。

韓福瑞反對 建多頭飛彈體系

影響美蘇談判裁減軍備

【路透社華盛頓十四日電】美國國防部長韓福瑞，今日表示反對建立多頭飛彈體系。他認為，此舉將增加軍備競賽之風險，並影響美蘇兩國之裁軍談判。韓福瑞強調，美國應致力於通過對話與談判解決國際安全問題，而非採取單邊行動。他呼籲國會與公眾理解其立場，並支持政府之政策。此舉引起了一些軍事專家之不滿，他們認為建立多頭飛彈體系是必要之舉，以應對日益緊張之國際局勢。

對反也士教總性同 決否會議州加

案化法合妓娼

【路透社多倫多十四日電】安大略省議會今日通過決議，反對同性戀者加入宗教團體。此舉旨在保護宗教團體之傳統價值觀，並防止同性戀者利用宗教進行宣傳。決議指出，宗教團體應保持其傳統之教義，不應受到世俗化之影響。此舉引起了一些人權組織之強烈反對，他們認為此舉違反了平等原則，並呼籲政府採取措施以保護少數群體之權利。目前，該決議尚未生效，仍需經過進一步之法律程序。

美助理國務卿瑞恩指出 毒品問題必須解決 否則危害亞洲青年

亞洲毒品吸用情況越趨嚴重

美政府呼籲各國加強合作

【路透社華盛頓十四日電】美國助理國務卿瑞恩今日指出，毒品問題已成為威脅亞洲青年健康之重大威脅。他呼籲各國加強合作，共同打擊毒品走私與販賣活動。瑞恩表示，毒品問題不僅威脅個人健康，亦對社會穩定產生不利影響。他強調，美國將繼續致力於打擊毒品問題，並與亞洲各國建立更緊密之合作關係。目前，亞洲地區之毒品問題日益嚴重，許多青年因吸食毒品而失去健康與前途。各國政府應採取有效之措施，以減少毒品之供應與需求。

美元大量流入法國 法郎仍不穩固

法郎仍不穩固

【路透社巴黎十四日電】儘管美元大量流入法國，但法郎之匯率仍顯得不穩固。市場分析人士認為，法國政府應採取措施以穩定法郎之匯率，並加強與美元之聯繫。目前，美元之流入主要用於法國之進口貿易，這在一定程度上緩解了法國之國際收支壓力。然而，法郎之匯率波動仍對法國之經濟產生不利影響。法國政府表示，將密切關注匯率之變化，並根據需要採取干預措施。市場預期，法郎之匯率在未來幾個月內將趨於穩定。

共同市場農產品 增價百分之二至三

六國擬訂解決中東問題七條件

【路透社巴黎十四日電】歐洲共同市場之農產品價格，今日將調升百分之二至三。此舉旨在提高農民之收入，並鼓勵農業生產。共同市場委員會表示，農產品價格之調升將根據市場之供求情況而定。此外，六國政府今日達成協議，擬訂解決中東問題之七項條件。這些條件包括停止軍事行動、恢復和平談判等。六國表示，將繼續致力於解決中東問題，並促進地區之和平與穩定。目前，中東局勢仍緊張，各方呼籲通過對話解決爭端。

美軍愛好吸毒 調查政變陰謀

封鎖卡薩布蘭卡防叛逃亡

摩洛哥軍 仍然包圍

【路透社卡薩布蘭卡十四日電】美國政府今日展開調查，以確定是否有任何美國軍人參與了摩洛哥之政變陰謀。調查旨在揭露陰謀之細節，並確保美國之利益不受損害。據悉，摩洛哥軍目前仍包圍在卡薩布蘭卡，局勢緊張。美國政府呼籲摩洛哥政府採取措施以恢復和平，並防止事態進一步惡化。目前，摩洛哥之局勢仍不明朗，各方正密切關注事態之發展。美國政府表示，將根據調查之結果採取進一步之行動。

今日本報新聞精華

（一）美國太空總局宣佈，太陽神十五號太空船，將於近日內升空。
（二）韓福瑞反對建立多頭飛彈體系，認為此舉將增加軍備競賽之風險。
（三）安大略省議會通過決議，反對同性戀者加入宗教團體。
（四）歐洲共同市場之農產品價格，今日將調升百分之二至三。
（五）六國政府達成協議，擬訂解決中東問題之七項條件。

太陽神計劃完成後 美進入太空飛行新時代

太空交通及其他

【路透社華盛頓十四日電】隨著太陽神計劃之成功完成，美國將進入太空飛行之新時代。此舉將為未來之太空探索奠定基礎，並推動太空交通之發展。太陽神計劃旨在研究太陽之活動，並收集有關太陽風之數據。該計劃之成功將為美國之太空事業提供寶貴之經驗與數據。此外，太陽神計劃亦將促進美國與國際社會在太空領域之合作。未來，美國將繼續致力於太空探索，並為人類之太空夢想而努力。

美進入太空飛行新時代

太空交通及其他

太空交通及其他

【路透社華盛頓十四日電】隨著太陽神計劃之成功完成，美國將進入太空飛行之新時代。此舉將為未來之太空探索奠定基礎，並推動太空交通之發展。太陽神計劃旨在研究太陽之活動，並收集有關太陽風之數據。該計劃之成功將為美國之太空事業提供寶貴之經驗與數據。此外，太陽神計劃亦將促進美國與國際社會在太空領域之合作。未來，美國將繼續致力於太空探索，並為人類之太空夢想而努力。

小型太空工廠

太空交通及其他

【路透社華盛頓十四日電】美國政府今日宣佈，將建立一座小型太空工廠。此舉旨在研究太空製造技術，並為未來之太空工業奠定基礎。太空工廠將用於生產各種太空設備與材料，以支持美國之太空探索活動。政府表示，太空工廠之建立將為美國之太空事業提供重要之支持，並推動太空工業之發展。目前，太空工廠之建設工作正積極進行中，預計將於未來幾個月內完工。

國府外次蔡維屏稱 不會動用武力 解決國際爭端

釣魚台仍未交日 國府仍與美交涉中

【中央社台北十四日電】外交部次長蔡維屏今日在立法院外交委員會報告，表示國府在處理釣魚台主權問題上，仍堅持和平解決，不會動用武力。他強調，釣魚台自古以來就是中國的領土，但目前在行政上尚未正式移交，國府正與美國方面就此進行交涉。

蔡維屏在報告中指出，釣魚台問題是中日間的一個重要爭端，但國府一直秉持和平解決的原則。他提到，目前釣魚台在行政上尚未正式移交，國府正與美國方面就此進行交涉。他強調，國府在處理這個問題時，會充分考慮國際法和歷史事實，並與美國方面進行密切合作。

日本泰國紐西蘭 有意與中共妥協

馬可斯高唱政治立場有彈性

【中央社馬尼拉十四日電】菲律賓總統馬可斯今日在國會發表講話，表示菲律賓有意與中國在政治立場上達成妥協。他強調，菲律賓將採取靈活的政治立場，以解決與中國之間的領土爭端。

馬可斯在講話中提到，菲律賓與中國之間的領土爭端是一個複雜的問題，需要通過政治途徑來解決。他表示，菲律賓政府將採取靈活的政治立場，與中國進行談判，以達成協議。他強調，菲律賓將充分考慮國際法和歷史事實，並與中國方面進行密切合作。

泰國一家七口 中毒同槓棍吃

亡身發毒童兒四

【中央社曼谷十四日電】泰國曼谷發生一起家庭中毒事件，一名七口之家因食用同一根棍子而中毒，其中四名兒童死亡。警方目前正在調查此事，並呼籲市民注意食品安全。

據悉，這起事件發生在曼谷的一個貧民窟。一名男子為了節省開支，買了一根便宜的棍子，結果導致全家中毒。四名兒童在中毒後不久死亡，其餘三人也處於危重狀態。警方目前正在調查此事，並呼籲市民注意食品安全。



艾格紐訪華雅

艾格紐訪華雅

KYUSHIN

救心兒寶

日本救心兒寶株式會社出品
香港總代理民興藥房有限公司
香港大馬路277號 電話 439712

珍珠港海附近 美日海軍演習

【中央社東京十四日電】美日兩國海軍將在珍珠港附近舉行聯合演習。演習內容包括海空協同作戰、遠程奔襲等。雙方將派出大批艦艇和飛機參加，旨在展示兩國海軍的實力和協同作戰能力。

中韓兩國聲明 加強經濟合作

【中央社漢城十四日電】中韓兩國政府今日發表聯合聲明，表示將加強兩國之間的經濟合作。聲明中提到，兩國將在各領域加強交流與合作，共同促進經濟發展。

本日在褲仔牛 迎歡年青受大

【本報訊】本市將於今日在褲仔牛舉行一場迎歡大會，歡迎廣大青年參加。大會將有精彩的文藝表演和遊戲活動，旨在增進青年之間的友誼和團結。

仙羅白

露肺療咳止

蓮牡丹

粉膚皮·膏膚皮·水膚皮

品出房藥大華中港香

凱旋牌

彩色電視機王

26" 910/2000彩色型

香港總代理 華興洋行有限公司

本年將不裁減 美國駐韓軍隊

【路透社華盛頓十四日電】美國政府今日宣佈，本年將不會裁減駐韓軍隊。美國政府表示，韓國局勢依然緊張，需要保持足夠的軍事力量來維護地區安全。

奪命金劍

東南亞最負盛名的武俠小說名家
諸葛青雲親任監製 指導武功

主演：張翼、石雋、龍門、鬼愁、易原

泰國

映放日即

色情架步

主演：安潔、羅麗、露露

金大京

映獻大盛期下

源桃

主演：路易、迪尼、芬尼

冠金華大

五天週三第進然昂

宮品水紅

主演：海海、閃閃、海海

光風界新

華僑日報出版

THE GREAT BARRIER REEF

兒童觀看

由今日開始簽證

除紡織品靴鞋類外俱可申請但須注意配額用盡

【本報訊】由一九七一年七月一日起，凡由香港輸入歐洲經濟同盟（EEC）國家的貨物，除紡織品、靴鞋類外，均可申請享受特惠關稅。申請人須注意配額用盡，否則將不能享受此項優惠。

根據EEC的規定，凡由香港輸入EEC國家的貨物，其價值須超過一萬港元，且須由香港轉往EEC國家。申請人須向海關申請，並繳納一定的保證金。海關將根據申請人的配額，決定是否批准其申請。

目前，香港已向EEC國家輸出的貨物，其價值已達一億多港元。預計在未來幾個月內，香港的出口額將進一步增加。因此，申請人應儘早向海關申請，以免配額用盡。

英與共同市場

【本報訊】英國政府與歐洲經濟共同體（EEC）的談判，目前正處於關鍵階段。英國政府表示，將盡一切努力，爭取在近期內與EEC達成協議。英國政府認為，加入EEC將有助於英國的經濟發展，並提高英國的國際地位。

然而，EEC方面對英國的申請，仍持保留意見。EEC認為，英國的經濟制度與EEC的規定存在較大差異，需要進行進一步的調整。此外，EEC還擔心，英國的加入將對其成員國的利益產生不利影響。

目前，英國政府正與EEC進行積極的談判，雙方均表示，將繼續努力，爭取早日達成協議。

注意配額用盡

【本報訊】海關提醒申請人，在申請特惠關稅時，必須注意配額用盡的問題。如果申請人的配額已經用盡，則其申請將被拒絕。申請人應根據海關的規定，合理規劃其出口額，並儘早向海關申請。

海關表示，將加強對申請人的監管，確保配額制度的公平、公正。對於違規申請人，海關將依法處罰。

兩組受惠貨物

【本報訊】根據EEC的規定，凡由香港輸入EEC國家的貨物，其價值須超過一萬港元，且須由香港轉往EEC國家。申請人須向海關申請，並繳納一定的保證金。海關將根據申請人的配額，決定是否批准其申請。

目前，香港已向EEC國家輸出的貨物，其價值已達一億多港元。預計在未來幾個月內，香港的出口額將進一步增加。因此，申請人應儘早向海關申請，以免配額用盡。

英與共同市場

【本報訊】英國政府與歐洲經濟共同體（EEC）的談判，目前正處於關鍵階段。英國政府表示，將盡一切努力，爭取在近期內與EEC達成協議。英國政府認為，加入EEC將有助於英國的經濟發展，並提高英國的國際地位。

然而，EEC方面對英國的申請，仍持保留意見。EEC認為，英國的經濟制度與EEC的規定存在較大差異，需要進行進一步的調整。此外，EEC還擔心，英國的加入將對其成員國的利益產生不利影響。

目前，英國政府正與EEC進行積極的談判，雙方均表示，將繼續努力，爭取早日達成協議。

注意配額用盡

【本報訊】海關提醒申請人，在申請特惠關稅時，必須注意配額用盡的問題。如果申請人的配額已經用盡，則其申請將被拒絕。申請人應根據海關的規定，合理規劃其出口額，並儘早向海關申請。

海關表示，將加強對申請人的監管，確保配額制度的公平、公正。對於違規申請人，海關將依法處罰。

兩組受惠貨物

【本報訊】根據EEC的規定，凡由香港輸入EEC國家的貨物，其價值須超過一萬港元，且須由香港轉往EEC國家。申請人須向海關申請，並繳納一定的保證金。海關將根據申請人的配額，決定是否批准其申請。

目前，香港已向EEC國家輸出的貨物，其價值已達一億多港元。預計在未來幾個月內，香港的出口額將進一步增加。因此，申請人應儘早向海關申請，以免配額用盡。

英與共同市場

【本報訊】英國政府與歐洲經濟共同體（EEC）的談判，目前正處於關鍵階段。英國政府表示，將盡一切努力，爭取在近期內與EEC達成協議。英國政府認為，加入EEC將有助於英國的經濟發展，並提高英國的國際地位。

然而，EEC方面對英國的申請，仍持保留意見。EEC認為，英國的經濟制度與EEC的規定存在較大差異，需要進行進一步的調整。此外，EEC還擔心，英國的加入將對其成員國的利益產生不利影響。

目前，英國政府正與EEC進行積極的談判，雙方均表示，將繼續努力，爭取早日達成協議。

敏感的旅遊機構

【本報訊】旅遊機構在處理敏感問題時，應保持冷靜，並與有關方面進行溝通。旅遊機構應加強對旅遊者的宣傳，提高旅遊者的安全意識。旅遊機構還應加強對旅遊者的服務，提高旅遊者的滿意度。

目前，旅遊機構正與有關方面進行積極的溝通，雙方均表示，將繼續努力，爭取早日達成協議。

準備做大陸生意

【本報訊】旅遊機構在處理敏感問題時，應保持冷靜，並與有關方面進行溝通。旅遊機構應加強對旅遊者的宣傳，提高旅遊者的安全意識。旅遊機構還應加強對旅遊者的服務，提高旅遊者的滿意度。

目前，旅遊機構正與有關方面進行積極的溝通，雙方均表示，將繼續努力，爭取早日達成協議。

本港錄得強烈地震

【本報訊】本港昨日錄得強烈地震，震源位於本港南部。地震強度為里氏三點二級。目前，本港尚未發現任何人員傷亡或財產損失。有關部門已加強對本港的震情監測，並提醒市民注意防震。

飛船又在深水埔行兇

【本報訊】昨日，一艘飛船在深水埔海域行兇，造成多人受傷。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意水上安全。

六人被圍毆受傷

【本報訊】昨日，六名男子在深水埔被圍毆受傷。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

劫的士與姦女

【本報訊】昨日，一名男子在的士內被劫，並被姦。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

兩人被控不認罪

【本報訊】昨日，兩名男子被控不認罪。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

進入南海

【本報訊】昨日，一艘船隻進入南海。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

珍妃明日

【本報訊】珍妃明日將舉行葬禮。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

本港錄得強烈地震

【本報訊】本港昨日錄得強烈地震，震源位於本港南部。地震強度為里氏三點二級。目前，本港尚未發現任何人員傷亡或財產損失。有關部門已加強對本港的震情監測，並提醒市民注意防震。

飛船又在深水埔行兇

【本報訊】昨日，一艘飛船在深水埔海域行兇，造成多人受傷。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意水上安全。

六人被圍毆受傷

【本報訊】昨日，六名男子在深水埔被圍毆受傷。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

劫的士與姦女

【本報訊】昨日，一名男子在的士內被劫，並被姦。目前，有關部門已展開調查，並提醒市民注意治安。

福昌樓 三成入伙

由二萬餘元至五萬餘元
旺舖每尺只售百餘元起
已建至十二樓 所餘有限 欲購從速
地址：大馬路 電話：H247769 H621885

獨立唐樓

一梯一伙 免除雜費
八月完成 分期付款
預售期內 特價出售
洽商處：億澤有限公司
九龍彌敦道221B（京華酒店）電話：K660266-7 K663940

香港法律彙編

全書四百元 長期讀者八折

海外酒店訓練中心

招收男女新生 畢業後 保薦就業
地址：九龍彌敦道221B（京華酒店）電話：K660266-7 K663940

ICT

備有完整財務計劃
地址：大馬路 電話：H247769 H621885

特約遊日快爆

廿二出發 節目實際 絕不取巧
地址：大馬路 電話：H247769 H621885

作實地觀察

東頭四村將興建徙置區及公路

部份居民反對拆遷向督憲請願

（特訊）東頭四村居民遷徙問題，經督憲派員實地考察，現已擬定興建徙置區及公路。該區位於東頭四村，面積約一百六十畝，可容納居民約一千五百人。該區之興建，將使該區居民生活更為便利，並可改善該區之交通狀況。惟部份居民對拆遷一事表示反對，已向督憲請願，要求保留舊址。



東頭四村居民在督憲署前請願，反對拆遷。

港人用港貨歌唱比美

歌聲感人成績美滿

今晚頒獎名家演奏名曲助興

（特訊）昨晚在維多利亞歌劇院舉行之「港人用港貨」歌唱比賽，成績美滿。參賽者均表現優異，獲得觀眾之熱烈掌聲。今晚將舉行頒獎典禮，並有名家演奏名曲助興。

醫務當局積極推行

訓練物理治療人員

該校明後兩天開放歡迎參觀

（特訊）醫務當局為加強物理治療人員之訓練，特設物理治療人員訓練學校。該校將於明後兩天開放，歡迎各界人士參觀。該校之課程包括物理治療之理論及實踐，旨在培養專業之物理治療人員。

耶路撒冷郵務人員

罷工行動已結束

駐港英軍總司令由英返港

（特訊）駐港英軍總司令已由英國返回香港。該司令在港期間，曾與各方官員會談，就香港之安全及防務問題交換意見。目前，駐港英軍之各項工作正按計劃進行。

法國駐港總領事慶祝國慶

招待各界人士

慶祝國慶招待會

（特訊）法國駐港總領事館為慶祝法國國慶，特於昨晚舉行招待會。招待會由總領事親自主持，並招待各界人士參加。會中，總領事致詞，感謝香港各界對法國之友好支持。



法國駐港總領事館慶祝國慶招待會。

兩現役馬公開拍賣

一申江珠七萬餘

金滿谷六萬餘

（特訊）兩匹現役馬將於今晚公開拍賣。其中一匹名為「申江珠」之馬，估價為七萬餘元。另一匹名為「金滿谷」之馬，估價為六萬餘元。拍賣所得款項將撥作慈善用途。

深水埗區若干樓宇

今晚供水八小時

今晚供水八小時

（特訊）深水埗區若干樓宇將於今晚供水八小時。此舉旨在改善該區之供水系統，並確保居民之生活用水。供水時間將由今晚晚上八時開始，至明早六時結束。

本報熱心讀者捐助

防癆會善款四百元

防癆會善款四百元

（特訊）本報熱心讀者捐助防癆會善款四百元。此項善款將用於防癆會之各項活動，以加強對癆病之防治工作。防癆會對此表示衷心感謝。



澳洲工黨領袖在港。

中澳與建

共迎澳與建

共迎澳與建

（特訊）中澳兩國將共同迎接澳門之建設。此舉旨在加強中澳兩國之友好關係，並促進澳門之經濟發展。兩國政府將共同努力，為澳門之繁榮穩定做出貢獻。

申請入英籍啟事

申請入英籍啟事

申請入英籍啟事

（特訊）本人現正申請入英籍，特此啟事。如有任何人士對本人之申請有異議，請於規定期限內向有關部門提出。本人之申請號碼為：XXXXXX。

招標通告

招標通告

招標通告

（特訊）本人現正招標，歡迎各界人士參加。招標項目包括：建築工程、裝修工程等。有意參加者請於規定期限內向本人索取招標文件。招標號碼為：XXXXXX。

建生企業有限公司

股東年會通告

股東年會通告

（特訊）建生企業有限公司將於明晚舉行股東年會。年會將討論公司之財務狀況及未來發展計劃。請各位股東準時出席。年會時間：明晚晚上七時。年會地點：本公司會議室。

和寶有限公司

遺失股票啟事

遺失股票啟事

（特訊）和寶有限公司遺失股票，特此啟事。如有拾獲者，請送還本公司，定有重酬。股票號碼為：XXXXXX。

拍賣

拍賣

拍賣

（特訊）本人現正拍賣，歡迎各界人士參加。拍賣項目包括：傢俱、書籍等。有意參加者請於規定期限內向本人索取拍賣文件。拍賣號碼為：XXXXXX。

香港高等法院遺產庭

香港高等法院遺產庭

香港高等法院遺產庭

（特訊）香港高等法院遺產庭將於明晚舉行拍賣。拍賣項目包括：房地產、珠寶等。有意參加者請於規定期限內向有關部門索取拍賣文件。拍賣號碼為：XXXXXX。

招標通告

招標通告

招標通告

（特訊）本人現正招標，歡迎各界人士參加。招標項目包括：建築工程、裝修工程等。有意參加者請於規定期限內向本人索取招標文件。招標號碼為：XXXXXX。

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

香港政府公佈

香港政府公佈

香港政府公佈

（特訊）香港政府公佈，有關交通規則之修訂。此項修訂旨在加強道路安全，並改善交通狀況。有關修訂將於下月開始實施。

聯合企業有限公司

聯合企業有限公司

聯合企業有限公司

（特訊）聯合企業有限公司將於明晚舉行股東年會。年會將討論公司之財務狀況及未來發展計劃。請各位股東準時出席。年會時間：明晚晚上七時。年會地點：本公司會議室。

拍賣

拍賣

拍賣

（特訊）本人現正拍賣，歡迎各界人士參加。拍賣項目包括：傢俱、書籍等。有意參加者請於規定期限內向本人索取拍賣文件。拍賣號碼為：XXXXXX。

招標通告

招標通告

招標通告

（特訊）本人現正招標，歡迎各界人士參加。招標項目包括：建築工程、裝修工程等。有意參加者請於規定期限內向本人索取招標文件。招標號碼為：XXXXXX。

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

香港政府公佈

香港政府公佈

香港政府公佈

（特訊）香港政府公佈，有關交通規則之修訂。此項修訂旨在加強道路安全，並改善交通狀況。有關修訂將於下月開始實施。

聯合企業有限公司

聯合企業有限公司

聯合企業有限公司

（特訊）聯合企業有限公司將於明晚舉行股東年會。年會將討論公司之財務狀況及未來發展計劃。請各位股東準時出席。年會時間：明晚晚上七時。年會地點：本公司會議室。

拍賣

拍賣

拍賣

（特訊）本人現正拍賣，歡迎各界人士參加。拍賣項目包括：傢俱、書籍等。有意參加者請於規定期限內向本人索取拍賣文件。拍賣號碼為：XXXXXX。

招標通告

招標通告

招標通告

（特訊）本人現正招標，歡迎各界人士參加。招標項目包括：建築工程、裝修工程等。有意參加者請於規定期限內向本人索取招標文件。招標號碼為：XXXXXX。

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

開業啟事

開業啟事

開業啟事

（特訊）本人現正開業，歡迎各界人士光臨。開業項目包括：餐飲、零售等。有意光臨者請於規定期限內向本人索取開業文件。開業號碼為：XXXXXX。

聯邦地產有限公司

聯邦地產有限公司

聯邦地產有限公司

（特訊）聯邦地產有限公司將於明晚舉行股東年會。年會將討論公司之財務狀況及未來發展計劃。請各位股東準時出席。年會時間：明晚晚上七時。年會地點：本公司會議室。

拍賣

拍賣

拍賣

（特訊）本人現正拍賣，歡迎各界人士參加。拍賣項目包括：傢俱、書籍等。有意參加者請於規定期限內向本人索取拍賣文件。拍賣號碼為：XXXXXX。

招標通告

招標通告

招標通告

（特訊）本人現正招標，歡迎各界人士參加。招標項目包括：建築工程、裝修工程等。有意參加者請於規定期限內向本人索取招標文件。招標號碼為：XXXXXX。

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

開業啟事

開業啟事

開業啟事

（特訊）本人現正開業，歡迎各界人士光臨。開業項目包括：餐飲、零售等。有意光臨者請於規定期限內向本人索取開業文件。開業號碼為：XXXXXX。

聯邦地產有限公司

聯邦地產有限公司

聯邦地產有限公司

（特訊）聯邦地產有限公司將於明晚舉行股東年會。年會將討論公司之財務狀況及未來發展計劃。請各位股東準時出席。年會時間：明晚晚上七時。年會地點：本公司會議室。

拍賣

拍賣

拍賣

（特訊）本人現正拍賣，歡迎各界人士參加。拍賣項目包括：傢俱、書籍等。有意參加者請於規定期限內向本人索取拍賣文件。拍賣號碼為：XXXXXX。

招標通告

招標通告

招標通告

（特訊）本人現正招標，歡迎各界人士參加。招標項目包括：建築工程、裝修工程等。有意參加者請於規定期限內向本人索取招標文件。招標號碼為：XXXXXX。

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

華都汽車公司通告

本港新聞 3

維園示威廿一人被控 被告不認罪

百餘名維有布章青年到庭旁聽 警隊戒備全案押候九月六日審

【本報訊】七名維園示威青年，廿一日下午三時，在維多利亞公園被警方拘捕，控以非法集會、擾亂公眾秩序等罪名。廿二日，這七名被告在法院出庭，但均不認罪。警方表示，這七名被告是維園示威的領導人物，他們在示威中扮演了重要角色。警方在拘捕這七名被告時，還拘捕了百餘名持有布章的青年，他們在旁聽庭審。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。

十名青年分別被檢控 恐嚇打人及輪姦多項罪

首罪簽保輪姦案移送庭審

【本報訊】十名涉嫌在維多利亞公園示威的青年，廿二日分別被警方檢控。這十名青年分別被控以恐嚇、打人、輪姦等多項罪名。警方表示，這十名青年在示威期間，不斷向警方投擲雜物，並對警方進行恐嚇。警方在拘捕這十名青年時，還拘捕了百餘名持有布章的青年，他們在旁聽庭審。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。

積犯搶手袋 判囚九個月

另積犯爆竊判囚四個月

【本報訊】一名積犯因搶奪手袋，被判入獄九個月。另一名積犯因爆竊，被判入獄四個月。警方表示，這名搶奪手袋的積犯，在過去一年內，曾多次搶奪手袋，並對受害者進行恐嚇。警方在拘捕這名積犯時，還拘捕了百餘名持有布章的青年，他們在旁聽庭審。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。警方表示，這百餘名青年在庭審期間，不斷向法庭投擲雜物，嚴重擾亂了庭審的正常進行。

阿華田幸運獎券 中獎號碼揭曉

一磅庄阿華田上半年度幸運獎券的抽獎儀式已於一九七一年七月七日假怡和大厦怡和體育會舉行。現謹將中獎號碼公佈如下：

名次	號碼	獎金
第一名：(一位)	918	一萬二千五百元
第二名：(兩位)	941 681	每位得銀壹萬貳千五百元
第三名：(四位)	645 545 839 669	每位得銀壹萬貳千五百元
安慰獎：(二十位)	707 731 471 885 603 158 716 450 296 548 180 898 804 918 242 605 339 225 101 484	每位得銀壹千貳百五十元

獎券人並可分別獲得主辦當局通知領獎。如上述獎券持有人在未領到通知，請於辦公時間致電2228011內線248號與吳先生接洽，兩個月內仍不領獎則獎券作廢。阿華田下半年度幸運獎券現已開始發售，凡向阿華田贈款購買一磅庄阿華田一磅即可獲贈獎券一張。



國際酒店
名商酒樓
正宗潮州菜
環境幽雅
聘請名廚
名流雅集

徵聘教員
本港某社團主辦小學擬徵聘普通科、四級師範生性別不拘，應徵者請將學歷及最近二吋相片寄往：德輔道中一八六號三樓信面明應徵教員合約則見。

驗眼光眼鏡
戴愛人
昌茂
地址：中區近郵政總局寫字樓陳列室出讓

學生廉價機票
詳情請詢 均輝有限公司
總行：東英大廈九樓 電話：K670021 (10線)
分行：香港聯邦大廈低層 電話：H247709
H242423
H241256
代運寄船行李
美國三藩市 洛杉磯 紐約及其他各地均有分公司或聯號

寫字樓陳列室出讓
中區近郵政總局寫字樓陳列室出讓新裝修最合適珠寶鐘錶眼鏡照相機等行業有意者請電：二一四三三或函寄香港郵箱一五六三一號莫先生洽

40週年紀念
後天開獎
\$2
收府獎券

本港某大塑膠廠聘請有經驗之工程師，應徵者需具備流暢之英語及書寫能力，能獲最佳之職位及優厚之薪及其他福利。有意者函華僑日報496箱洽。

根治男女新藥
治癒各種男女疾病，藥效顯著，無副作用。

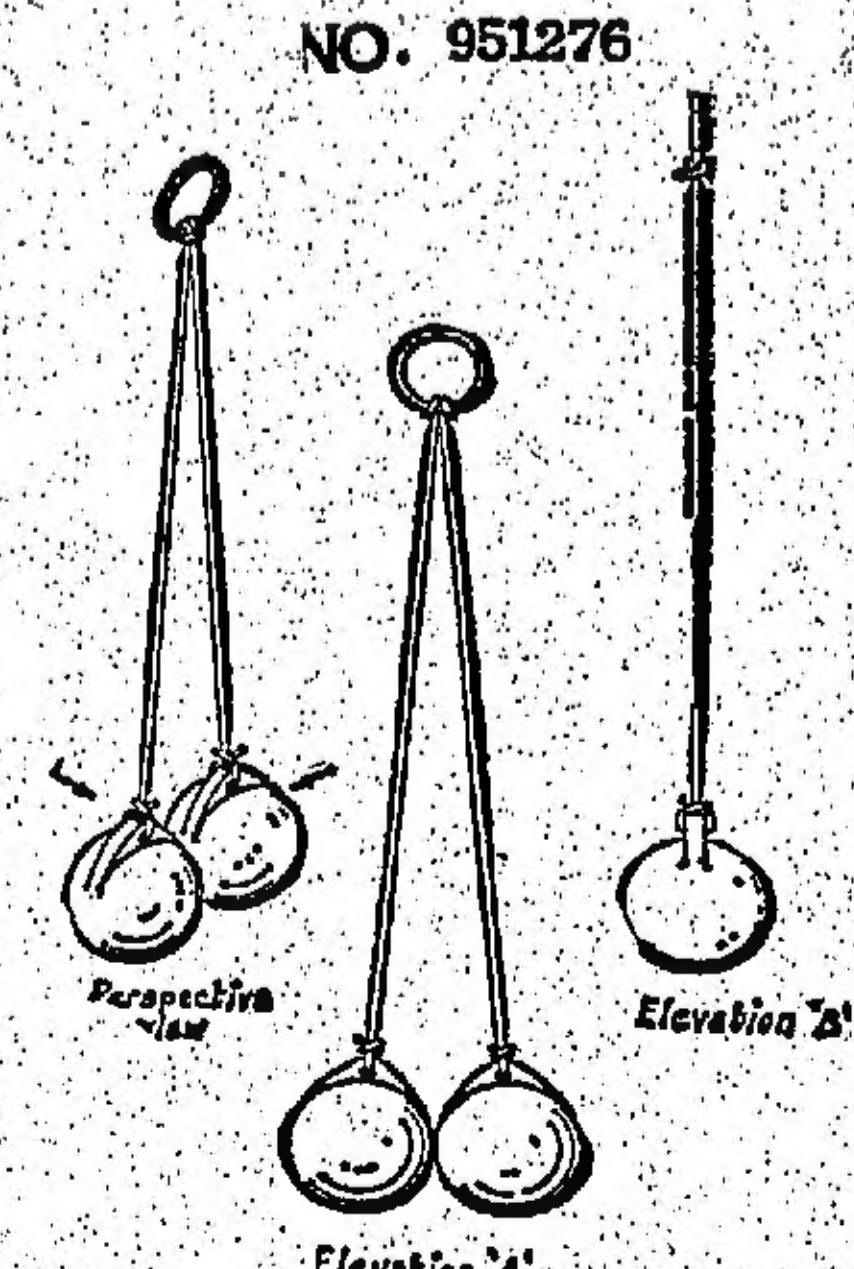
POLYESTER YARN紡車出售
自動新款POLYESTER紡車兩部連輔助機器及設備等在生產中，每月產量四萬餘磅。現時割愛，出讓有意者請函：九龍長沙灣郵局信箱第10091號洽商為荷。

持有70年歷史
老人商標
消炎止痛膏藥布
脫苦海
主治病症：肌肉痛、筋骨痛、關節痛、乳痛、乳腺炎、胸痛、打撲症、扭傷、肩膊痛、牙痛、運動疲勞、頭痛、神經痛、關節炎、按摩輔助等。
鈴木日本堂股份有限公司製
總經理：華商進出口有限公司
香港九龍尖沙咀彌敦道1012至1015號 電話：677090至677096

閣下如想辦貨入口，我們可助一臂之力。
美國紐約州商務局 The State of New York 為閣下提供免費服務，代尋產品器械或原料之資料以助閣下推廣業務。閣下只需來信詳述所感興趣之產品說明打算如何運用該等產品：購入自用抑作代理商並請列閣下之姓名公司名稱地址及銀行備案在收信後我們會將閣下所需轉告紐約各大廠家。(在紐約州之廠家其數在四萬以上產品種類可謂無所不有)遇有適合之廠家即會直接與閣下通信聯絡如此在短期內閣下便可與紐約州之廠家建立起商業上之關係。來函如以英文寫成可直接快捷地傳達給廠家但以任何通用語文諮詢之信件亦一律歡迎。
通訊地址如下：
The New York State Department of Commerce, Department LIDC
International Division, 230 Park Ave., New York, N.Y. 10017, U.S.A.
NEW YORK STATE

啓者：香港九龍官塘碼頭道九號建業五金塑膠廠有限公司經遵照一九四九年設計登記法案之規定，將下列設計在英國獲得專利權。

其英國設計登記分別爲第九四五一〇八號，第九四六四三三號，第九四六四三四號，第九四六四三五號，第九四六六〇二號，第九四六六〇三號，第九四八二八三號，第九四八二八四號，第九四八六六四，第九五〇九四九號，第九五〇九五〇號，第九五〇九五十一號，第九五一〇二二號，第九五一〇八三號，第九五一二七六號，第九五二〇五八號，第九五二〇五九號，第九五二一〇〇號及第九五二一〇一號（見圖）。



香港於仁行七樓

一九七一年七月十五日

本港新聞

勞工處學徒訓練組官員稱 香港工業繁榮下去 有賴積極訓練學徒

【特約】工業界人士及勞工界人士均認為，香港工業的繁榮，有賴於積極訓練學徒。勞工處學徒訓練組官員，昨日表示，香港的工業，在過去幾年，由於經濟的繁榮，而得到長足的進步。但由於工業的繁榮，而使得工業界對學徒的需求，亦隨之增加。因此，勞工處學徒訓練組，必須加強對學徒的訓練，以應付工業界的需求。

油尖區青年活動聯會 暑期活動十八開幕

【本報訊】油尖區青年活動聯會，昨日（十六日）上午十時，在油尖區青年活動中心，舉行暑期活動十八開幕典禮。當屆出席者，有聯會主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。

吳氏會特設獎學金 每年頒與會員子弟

【本報訊】吳氏會，昨日（十六日）下午二時，在該會會所，舉行會員子弟獎學金頒發典禮。當屆出席者，有吳氏會主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。

香港青年協會 安排青年暑期活動

【本報訊】香港青年協會，昨日（十六日）下午二時，在該會會所，舉行青年暑期活動安排典禮。當屆出席者，有該會主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。

大會節目

時間	節目
上午九時至十一時	（正座）
下午二時至四時	（副座）
下午七時至九時	（副座）
下午九時至十一時	（副座）
下午二時至四時	（副座）
下午七時至九時	（副座）
下午九時至十一時	（副座）
下午二時至四時	（副座）
下午七時至九時	（副座）
下午九時至十一時	（副座）

九龍西區扶輪社 在大嶼山建涼亭 便利村民遊客憩息

【本報訊】九龍西區扶輪社，昨日（十六日）下午二時，在該社會所，舉行在大嶼山建涼亭開幕典禮。當屆出席者，有該社主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。

林光義社長支委與村民 在大嶼山建涼亭

【本報訊】林光義社長支委，昨日（十六日）下午二時，在該社會所，舉行在大嶼山建涼亭開幕典禮。當屆出席者，有該社主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。



Amako 安勉勞計時機

準確！耐用！
欲購請速來電 請即運用本機

總代理
誠通有限公司
H. & H. CO. LTD
香港德輔道中1402室 電話：H-45424 H-443108

新蒲崗嘉時工廠大廈

上蓋已竣工九月入伙

（本報訊）新蒲崗嘉時工廠大廈，上蓋已竣工，預計於九月入伙。該大廈位於新蒲崗，佔地約一萬平方呎，樓高十層，可容納約一百間工廠單位。該大廈的落成，將為當地的工業發展，提供一個良好的環境。

舊電池業商會 首屆職員明就職

【本報訊】舊電池業商會，昨日（十六日）下午二時，在該會會所，舉行首屆職員就職典禮。當屆出席者，有該會主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。

鳳毛麟角 完美的冷氣及跑車組合

本田 HONDA 1300 coupe 78

【本報訊】本田 1300 跑車，擁有 45 項安全設備及 203 項專利發明，是目前唯一具備原廠專利冷氣機（COOL AIR CON）的跑車。該跑車的冷氣機，不僅能為駕駛者提供舒適的環境，還能有效降低引擎溫度，提高引擎效率。此外，該跑車還配備了多種安全設備，如雙重保險帶、安全氣囊等，為駕駛者提供全方位的安全保障。

樂聲牌 新產品介紹

達每月十五號在本報刊出

全能攪拌榨汁機 一分價錢兩分貨

【本報訊】樂聲牌全能攪拌榨汁機，昨日（十六日）下午二時，在該牌會所，舉行新產品介紹典禮。當屆出席者，有該牌主席、副主席、幹事、會員、及各界人士。典禮由主席主持，並致詞歡迎參加者。典禮後，參加者隨即開始各項活動。

越戰秘密報告內幕

【本報訊】最近，一組由美國政府、軍事專家、記者、外交官、以及一名前美國駐南越大使組成的「越戰秘密報告小組」，在華盛頓發表了一份長達一千五百頁的報告。這份報告揭露了美國在越南戰爭中的許多秘密，包括對南越政府的控制、對北越的軍事行動、以及對平民的虐待等。報告指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

這份報告是在經過了長達數月的調查和收集資料後發表的。報告中引用了大量的證人證詞、文件、以及照片。報告指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。報告還指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

報告中還提到，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。報告還指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

報告中還提到，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。報告還指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

報告中還提到，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。報告還指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

報告中還提到，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。報告還指出，美國在越南的行動是非法的，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

河內為何爭取主動

【本報訊】北越在越南戰爭中，為何能爭取主動？這是一個值得探討的問題。根據一些軍事專家和學者的分析，北越之所以能爭取主動，是因為其在軍事、政治、以及外交方面都採取了積極的行動。在軍事方面，北越加強了對南越的軍事行動，並成功地佔領了許多地區。在政治方面，北越加強了對南越政府的控制，並成功地佔領了許多地區。在外交方面，北越加強了與其他國家的關係，並成功地佔領了許多地區。

北越之所以能爭取主動，是因為其在軍事、政治、以及外交方面都採取了積極的行動。在軍事方面，北越加強了對南越的軍事行動，並成功地佔領了許多地區。在政治方面，北越加強了對南越政府的控制，並成功地佔領了許多地區。在外交方面，北越加強了與其他國家的關係，並成功地佔領了許多地區。

北越之所以能爭取主動，是因為其在軍事、政治、以及外交方面都採取了積極的行動。在軍事方面，北越加強了對南越的軍事行動，並成功地佔領了許多地區。在政治方面，北越加強了對南越政府的控制，並成功地佔領了許多地區。在外交方面，北越加強了與其他國家的關係，並成功地佔領了許多地區。

北越之所以能爭取主動，是因為其在軍事、政治、以及外交方面都採取了積極的行動。在軍事方面，北越加強了對南越的軍事行動，並成功地佔領了許多地區。在政治方面，北越加強了對南越政府的控制，並成功地佔領了許多地區。在外交方面，北越加強了與其他國家的關係，並成功地佔領了許多地區。

北越之所以能爭取主動，是因為其在軍事、政治、以及外交方面都採取了積極的行動。在軍事方面，北越加強了對南越的軍事行動，並成功地佔領了許多地區。在政治方面，北越加強了對南越政府的控制，並成功地佔領了許多地區。在外交方面，北越加強了與其他國家的關係，並成功地佔領了許多地區。

北越之所以能爭取主動，是因為其在軍事、政治、以及外交方面都採取了積極的行動。在軍事方面，北越加強了對南越的軍事行動，並成功地佔領了許多地區。在政治方面，北越加強了對南越政府的控制，並成功地佔領了許多地區。在外交方面，北越加強了與其他國家的關係，並成功地佔領了許多地區。

共中以本手對

【本報訊】最近，中共和以色列在國際舞臺上展開了一場激烈的鬥爭。這場鬥爭的背景是阿拉伯國家對以色列的封鎖，以及以色列對阿拉伯國家的軍事行動。中共和以色列都認為對方的行動是非法的，並呼籲對方停止行動。這場鬥爭已經持續了數月，雙方都採取了積極的行動。

中共和以色列都認為對方的行動是非法的，並呼籲對方停止行動。這場鬥爭已經持續了數月，雙方都採取了積極的行動。

中共和以色列都認為對方的行動是非法的，並呼籲對方停止行動。這場鬥爭已經持續了數月，雙方都採取了積極的行動。

中共和以色列都認為對方的行動是非法的，並呼籲對方停止行動。這場鬥爭已經持續了數月，雙方都採取了積極的行動。

中共和以色列都認為對方的行動是非法的，並呼籲對方停止行動。這場鬥爭已經持續了數月，雙方都採取了積極的行動。

中共和以色列都認為對方的行動是非法的，並呼籲對方停止行動。這場鬥爭已經持續了數月，雙方都採取了積極的行動。

本港新聞

【本報訊】本港最近發生了一些新聞事件。其中包括：一名男子在街頭被刺傷，傷勢嚴重；一名女子在商場被搶劫，損失慘重；一名男子在公園被毆打，受傷不輕。這些事件引起了社會的廣泛關注。

本港最近發生了一些新聞事件。其中包括：一名男子在街頭被刺傷，傷勢嚴重；一名女子在商場被搶劫，損失慘重；一名男子在公園被毆打，受傷不輕。這些事件引起了社會的廣泛關注。

本港最近發生了一些新聞事件。其中包括：一名男子在街頭被刺傷，傷勢嚴重；一名女子在商場被搶劫，損失慘重；一名男子在公園被毆打，受傷不輕。這些事件引起了社會的廣泛關注。

本港最近發生了一些新聞事件。其中包括：一名男子在街頭被刺傷，傷勢嚴重；一名女子在商場被搶劫，損失慘重；一名男子在公園被毆打，受傷不輕。這些事件引起了社會的廣泛關注。

本港最近發生了一些新聞事件。其中包括：一名男子在街頭被刺傷，傷勢嚴重；一名女子在商場被搶劫，損失慘重；一名男子在公園被毆打，受傷不輕。這些事件引起了社會的廣泛關注。

本港最近發生了一些新聞事件。其中包括：一名男子在街頭被刺傷，傷勢嚴重；一名女子在商場被搶劫，損失慘重；一名男子在公園被毆打，受傷不輕。這些事件引起了社會的廣泛關注。

青年當街展開血戰

【本報訊】最近，在一個繁忙的街頭，發生了一場激烈的青年鬥毆事件。據悉，這場鬥毆是由於一些小事引起的，但雙方都動了手，結果導致多人受傷。警方接報後趕到現場，將雙方帶回警局處理。

這場鬥毆是由於一些小事引起的，但雙方都動了手，結果導致多人受傷。警方接報後趕到現場，將雙方帶回警局處理。

這場鬥毆是由於一些小事引起的，但雙方都動了手，結果導致多人受傷。警方接報後趕到現場，將雙方帶回警局處理。

這場鬥毆是由於一些小事引起的，但雙方都動了手，結果導致多人受傷。警方接報後趕到現場，將雙方帶回警局處理。

這場鬥毆是由於一些小事引起的，但雙方都動了手，結果導致多人受傷。警方接報後趕到現場，將雙方帶回警局處理。

這場鬥毆是由於一些小事引起的，但雙方都動了手，結果導致多人受傷。警方接報後趕到現場，將雙方帶回警局處理。

六人被控分判答刑

【本報訊】最近，六名男子因涉及一起案件而被控分判答刑。這六名男子分別被控以不同的罪名，包括：非法入境、非法居留、以及非法工作等。法院在審理後，分別對他們進行了判處。

這六名男子分別被控以不同的罪名，包括：非法入境、非法居留、以及非法工作等。法院在審理後，分別對他們進行了判處。

這六名男子分別被控以不同的罪名，包括：非法入境、非法居留、以及非法工作等。法院在審理後，分別對他們進行了判處。

這六名男子分別被控以不同的罪名，包括：非法入境、非法居留、以及非法工作等。法院在審理後，分別對他們進行了判處。

這六名男子分別被控以不同的罪名，包括：非法入境、非法居留、以及非法工作等。法院在審理後，分別對他們進行了判處。

這六名男子分別被控以不同的罪名，包括：非法入境、非法居留、以及非法工作等。法院在審理後，分別對他們進行了判處。

美籍亞洲基金董事

【本報訊】最近，美籍亞洲基金董事會舉行了一場會議。會議中討論了基金的運作情況，以及未來的發展方向。董事們一致認為，基金在過去的一年中表現良好，並決定繼續支持基金的運作。

董事們一致認為，基金在過去的一年中表現良好，並決定繼續支持基金的運作。

董事們一致認為，基金在過去的一年中表現良好，並決定繼續支持基金的運作。

董事們一致認為，基金在過去的一年中表現良好，並決定繼續支持基金的運作。

董事們一致認為，基金在過去的一年中表現良好，並決定繼續支持基金的運作。

董事們一致認為，基金在過去的一年中表現良好，並決定繼續支持基金的運作。

被控串同行騙巨款

【本報訊】最近，一名男子被控串同他人行騙巨款。據悉，這名男子涉嫌與多名受害者勾結，騙取了巨額資金。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名男子涉嫌與多名受害者勾結，騙取了巨額資金。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名男子涉嫌與多名受害者勾結，騙取了巨額資金。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名男子涉嫌與多名受害者勾結，騙取了巨額資金。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名男子涉嫌與多名受害者勾結，騙取了巨額資金。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名男子涉嫌與多名受害者勾結，騙取了巨額資金。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

港府擴大公共援助計劃

【本報訊】最近，香港政府宣佈擴大公共援助計劃。根據新計劃，政府將為更多的低收入家庭提供援助，包括：現金補助、食物補助、以及醫療補助等。政府表示，這項計劃旨在幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

政府將為更多的低收入家庭提供援助，包括：現金補助、食物補助、以及醫療補助等。政府表示，這項計劃旨在幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

政府將為更多的低收入家庭提供援助，包括：現金補助、食物補助、以及醫療補助等。政府表示，這項計劃旨在幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

政府將為更多的低收入家庭提供援助，包括：現金補助、食物補助、以及醫療補助等。政府表示，這項計劃旨在幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

政府將為更多的低收入家庭提供援助，包括：現金補助、食物補助、以及醫療補助等。政府表示，這項計劃旨在幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

政府將為更多的低收入家庭提供援助，包括：現金補助、食物補助、以及醫療補助等。政府表示，這項計劃旨在幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

專在碼頭行劫情侶

【本報訊】最近，在一個繁忙的碼頭，發生了一宗情侶被搶劫案。據悉，這名情侶在碼頭散步時，被一名男子攔截，並搶走了他們的錢包和手機。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名情侶在碼頭散步時，被一名男子攔截，並搶走了他們的錢包和手機。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名情侶在碼頭散步時，被一名男子攔截，並搶走了他們的錢包和手機。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名情侶在碼頭散步時，被一名男子攔截，並搶走了他們的錢包和手機。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名情侶在碼頭散步時，被一名男子攔截，並搶走了他們的錢包和手機。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

這名情侶在碼頭散步時，被一名男子攔截，並搶走了他們的錢包和手機。警方在接到報案後，展開了調查，並最終將這名男子抓獲。

力補酒會上市

【本報訊】最近，一種名為「力補酒」的補酒產品正式上市。這種補酒是由名貴藥材釀製而成，具有補血、強身、益氣等功效。許多消費者對這種補酒表示興趣，並決定購買一瓶試試。

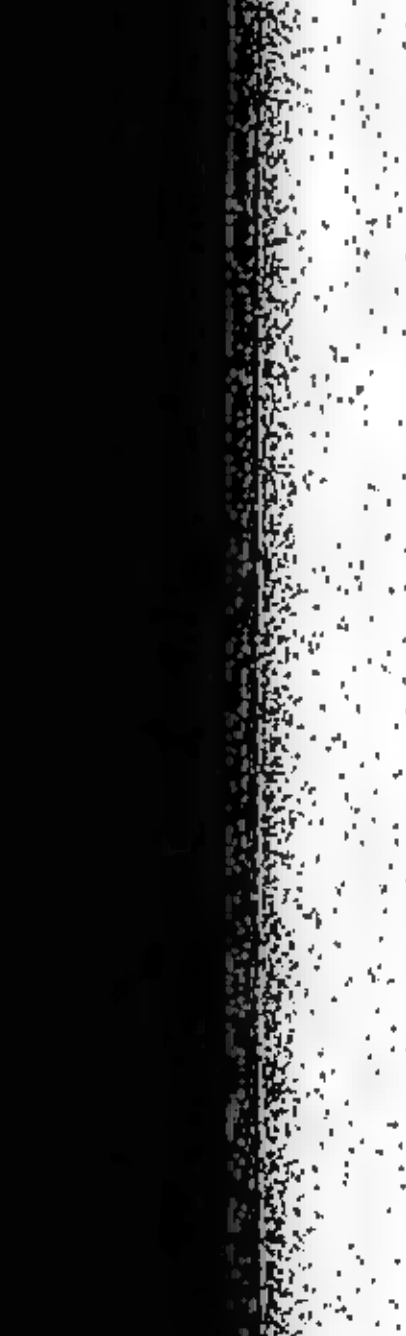
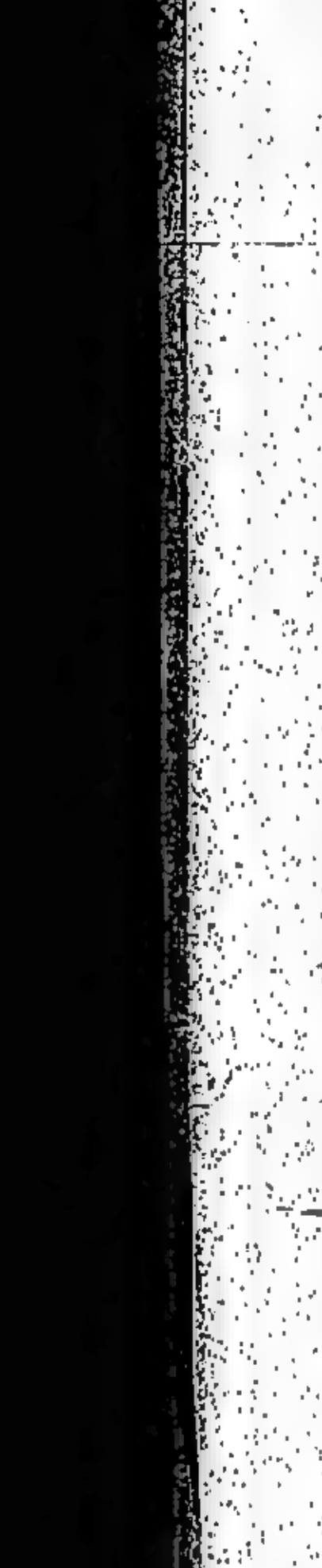
這種補酒是由名貴藥材釀製而成，具有補血、強身、益氣等功效。許多消費者對這種補酒表示興趣，並決定購買一瓶試試。

這種補酒是由名貴藥材釀製而成，具有補血、強身、益氣等功效。許多消費者對這種補酒表示興趣，並決定購買一瓶試試。

這種補酒是由名貴藥材釀製而成，具有補血、強身、益氣等功效。許多消費者對這種補酒表示興趣，並決定購買一瓶試試。

這種補酒是由名貴藥材釀製而成，具有補血、強身、益氣等功效。許多消費者對這種補酒表示興趣，並決定購買一瓶試試。

這種補酒是由名貴藥材釀製而成，具有補血、強身、益氣等功效。許多消費者對這種補酒表示興趣，並決定購買一瓶試試。



華僑文化

女童軍協會等 辦兒童遊戲日 招待五百兒童

【本報訊】馬頭角區女童軍協會，並聯合各界，於本月十七日（星期日）上午十時至下午四時，在該區中心小學，舉行「兒童遊戲日」，招待各界兒童五百餘人。當日上午，該區各界人士，均踴躍參加，場面熱鬧。下午，則有精彩的遊戲表演，吸引眾多兒童圍觀。主辦單位表示，希望透過此類活動，增進兒童間之友誼，並推廣社區服務精神。

鄭文光畫馬展 今天最後展出大會堂八樓

【本報訊】由鄭文光先生主筆，並由各界人士贊助，於本月十四日至十六日，在九龍大會堂八樓，舉行「鄭文光畫馬展」。鄭先生所繪之馬，筆力雄健，神態活潑，深受觀眾喜愛。展覽會場，每日均擠滿參觀者。鄭先生表示，此次展覽，旨在推廣中國傳統繪畫藝術，並藉此機會，向大眾展示其對馬之獨特見解。



道風山宗教友誼交流盛會 芬大師生聽忍慧法師講道

【本報訊】由道風山宗教友誼交流會主辦，於本月十五日（星期日）下午二時，在該會禮堂，舉行「宗教友誼交流盛會」。當日下午，由芬大師主講，題目為「忍慧法師講道」。芬大師在講道中，闡述了佛教之教義，並強調了宗教間之交流與友誼之重要性。會場座無虛席，聽眾均聚精會神，聆聽大師之教誨。

唐人新村金蘭觀 今日起贈醫施藥

【本報訊】唐人新村金蘭觀，為服務社區，特於本月十六日（星期日）起，在該處舉行「贈醫施藥」活動。活動由多位名醫主持，為居民提供免費之醫療服務。此外，現場亦備有各種常用藥品，供有需要之居民取用。主辦單位表示，希望透過此類活動，為居民提供便利，並促進社區之和諧與健康。

題鄭文光將軍畫馬 陳子石

將軍畫馬，雄姿英發，
人馬合一，神韻自發。
此等畫馬，實為罕見，
觀者無不稱讚其妙。

市局公立圖書館 辦兒童故事節目

【本報訊】市局公立圖書館，為推廣兒童閱讀，特於本月十七日（星期日）下午二時，在該館舉行「兒童故事節目」。節目內容豐富，包括多個精彩之故事，吸引了眾多兒童參加。圖書館表示，將繼續舉辦此類活動，以鼓勵更多兒童愛上閱讀。

商業美術十八日 往郊外寫生旅行

【本報訊】商業美術班，將於本月十八日（星期日）前往郊外，舉行「寫生旅行」活動。該班學生將前往郊外風景優美之處，進行戶外寫生練習。主辦單位表示，希望透過此類活動，提高學生之繪畫技巧，並增進學生對自然環境之觀察與理解。

中國美術會會員雅集 巨幅花卉合作壯觀

【本報訊】中國美術會會員雅集，將於本月十九日（星期一）下午二時，在該會禮堂，舉行「巨幅花卉合作壯觀」活動。活動由多位名畫家主持，共同創作一幅巨型之花卉畫作。此項活動旨在展示會員之繪畫實力，並促進會員間之交流與合作。

觀鄭文光教授畫馬展覽 吳公虎

鄭教授畫馬，功力深厚，
筆墨酣暢，神韻自發。
觀者無不稱讚其妙，
實為畫馬之楷模。



中影人馬九十到港 當相鼓旗片影假暑

【本報訊】中影公司，將於本月十九日（星期一）起，在九龍大會堂八樓，舉行「中影人馬九十到港」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示中影公司之實力。

姜大衛勸練騎功 是為電影界之楷模

【本報訊】姜大衛，為推廣騎術，特於本月二十日（星期二）下午二時，在該會禮堂，舉行「勸練騎功」活動。姜大衛在活動中，親自示範了多種騎術動作，吸引了眾多觀眾圍觀。姜大衛表示，希望透過此類活動，提高公眾對騎術之興趣，並藉此機會，向大眾展示其對騎術之熱愛。

胡金銓義助羅馬 陳美玲拜得良師

【本報訊】胡金銓，為推廣羅馬文化，特於本月二十一日（星期三）下午二時，在該會禮堂，舉行「義助羅馬」活動。胡金銓在活動中，親自示範了多種羅馬文化動作，吸引了眾多觀眾圍觀。胡金銓表示，希望透過此類活動，提高公眾對羅馬文化之興趣，並藉此機會，向大眾展示其對羅馬文化之熱愛。

長江程拍 姊妹花魂

【本報訊】長江程拍，將於本月二十二日（星期四）下午二時，在該會禮堂，舉行「姊妹花魂」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示長江程拍之實力。

狄龍送女友赴韓 黎明送女友赴韓

【本報訊】狄龍，將於本月二十三日（星期五）下午二時，在該會禮堂，舉行「送女友赴韓」活動。狄龍在活動中，親自示範了多種韓國文化動作，吸引了眾多觀眾圍觀。狄龍表示，希望透過此類活動，提高公眾對韓國文化之興趣，並藉此機會，向大眾展示其對韓國文化之熱愛。



愛情故事作者已成富翁

【本報訊】愛情故事作者，已成為富翁。該作者在過去幾年中，憑藉其創作的愛情故事，獲得了巨大的財富。該作者表示，希望透過此類活動，推廣中國文學藝術，並藉此機會，向大眾展示其對文學之熱愛。

玉婆泰萊的玉女時代

【本報訊】玉婆泰萊，將於本月二十四日（星期六）下午二時，在該會禮堂，舉行「玉女時代」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示玉婆泰萊之實力。

短電

【本報訊】短電，將於本月二十五日（星期日）下午二時，在該會禮堂，舉行「短電」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示短電之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於本月二十六日（星期一）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月二十七日（星期二）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。



靈感大導演 徐大鈞十八飛港

【本報訊】靈感大導演，將於本月十八日（星期三）下午二時，在該會禮堂，舉行「靈感大導演」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示靈感大導演之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於本月十九日（星期四）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月二十日（星期五）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於本月二十一日（星期六）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月二十二日（星期日）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。



雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於本月二十三日（星期一）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月二十四日（星期二）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

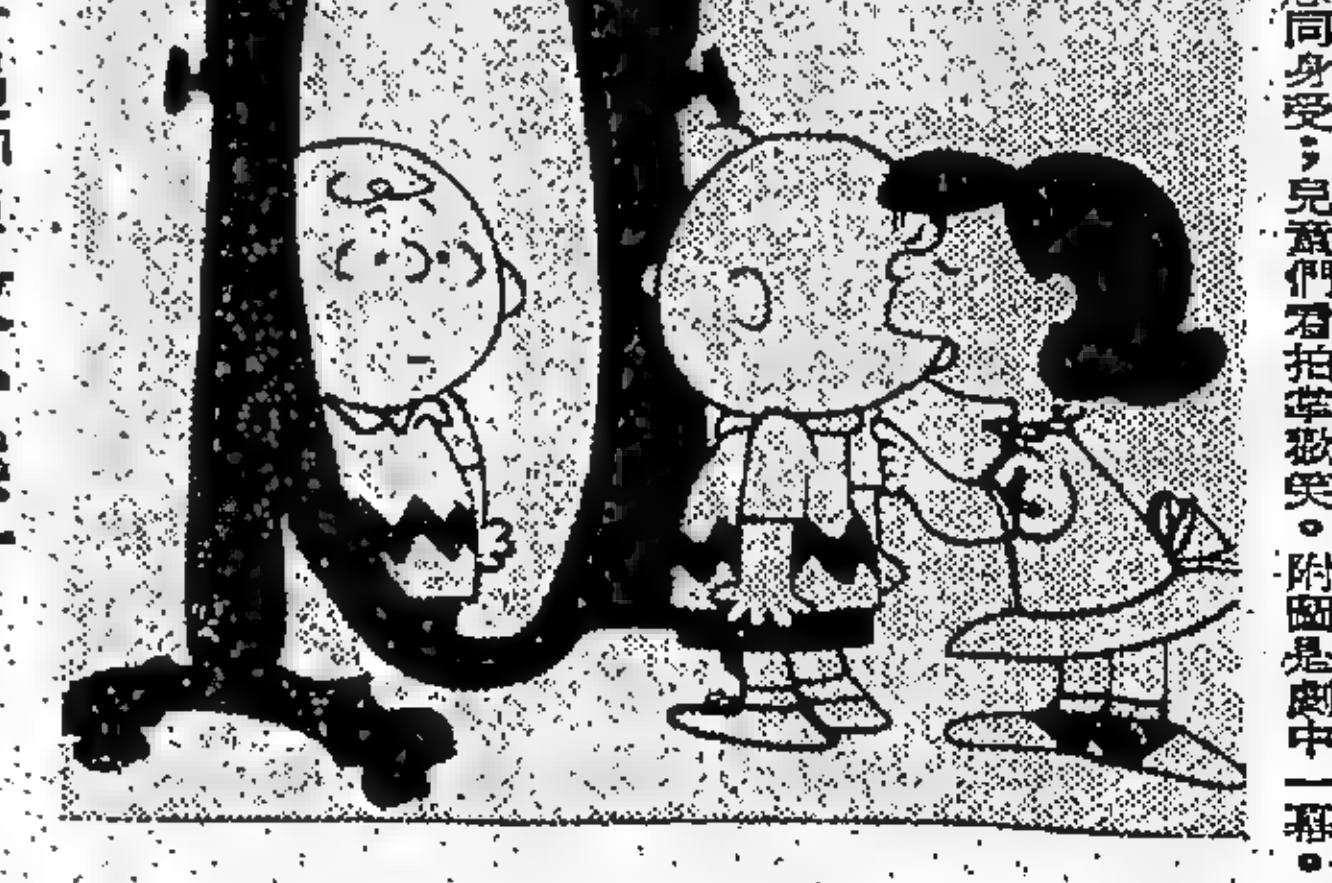
【本報訊】雪姑七友，將於本月二十五日（星期三）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月二十六日（星期四）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於本月二十七日（星期五）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。



雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於本月二十八日（星期六）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月二十九日（星期日）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

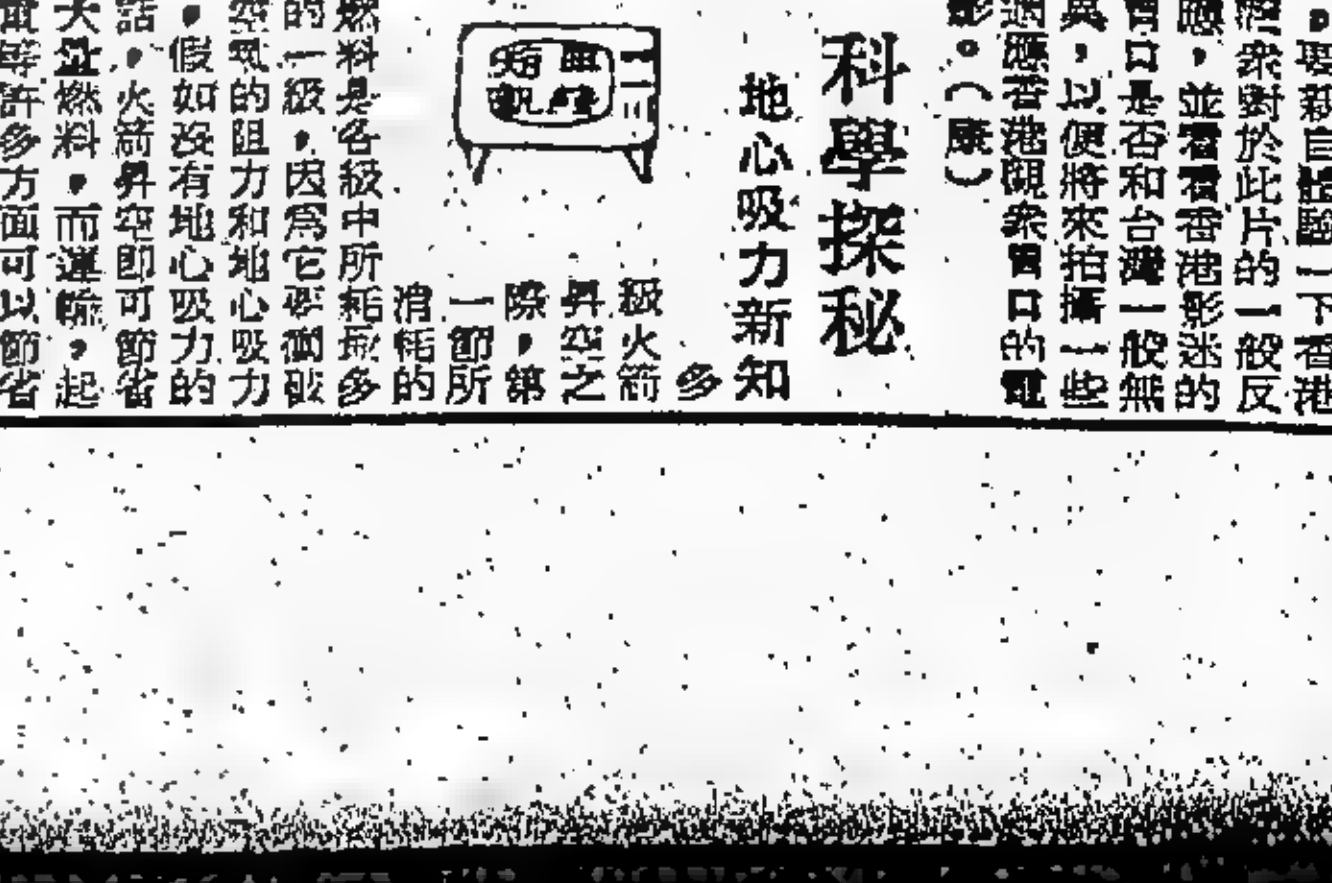
【本報訊】雪姑七友，將於本月三十日（星期一）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於本月三十一日（星期二）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於下月一日（星期三）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。



雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於下月二日（星期四）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於下月三日（星期五）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於下月四日（星期六）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

卡通製作樹立里程碑

【本報訊】卡通製作，將於下月五日（星期日）下午二時，在該會禮堂，舉行「卡通製作」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國卡通藝術，並藉此機會，向大眾展示卡通製作之實力。

雪姑七友

【本報訊】雪姑七友，將於下月六日（星期一）下午二時，在該會禮堂，舉行「雪姑七友」展覽。展覽內容豐富，包括多個精彩之影片，吸引了眾多觀眾參加。主辦單位表示，希望透過此類展覽，推廣中國電影藝術，並藉此機會，向大眾展示雪姑七友之實力。

新報

水無喉有訴投村六屬鄉八十

釋解局務水

喉水屋入駁接工僱行自須必民村說據
民村水供喉街裝安日早望則表代村各

（本報訊）八十鄉六村之水喉，向由該鄉各村民自行接駁，因經費龐大，且手續繁雜，故各村民均不願自行接駁。現由該鄉各村民代表，向水務局提出訴求，要求水務局派員接駁，並由水務局撥款，以資接駁。水務局接獲訴求後，即派員前往該鄉六村，視察水喉之狀況。據悉，該鄉六村之水喉，均係由村民自行接駁，且因經費龐大，故各村民均不願自行接駁。現由該鄉各村民代表，向水務局提出訴求，要求水務局派員接駁，並由水務局撥款，以資接駁。水務局接獲訴求後，即派員前往該鄉六村，視察水喉之狀況。

西貢壁屋等村養豬多

要求放寬建豬屋

理民府官伊訪問實地視察
表示須先解決豬糞始能批准

（本報訊）西貢壁屋等村，因養豬過多，故豬糞遍地，臭氣薰天。現由該鄉各村民代表，向理民府提出訴求，要求理民府放寬建豬屋之限制，以資養豬。理民府接獲訴求後，即派員前往該鄉，實地視察。據悉，該鄉各村民，均係以養豬為生，故豬糞遍地，臭氣薰天。現由該鄉各村民代表，向理民府提出訴求，要求理民府放寬建豬屋之限制，以資養豬。理民府接獲訴求後，即派員前往該鄉，實地視察。



（上）西貢壁屋等村，因養豬過多，故豬糞遍地，臭氣薰天。現由該鄉各村民代表，向理民府提出訴求，要求理民府放寬建豬屋之限制，以資養豬。理民府接獲訴求後，即派員前往該鄉，實地視察。

廈村聖公會幼稚園

舉行四屆畢業典禮

鄧齊安伉儷致詞并授憑

（本報訊）廈村聖公會幼稚園，於昨日（十四日）舉行第四屆畢業典禮。當屆畢業生共計四十餘名，由鄧齊安伉儷主持典禮。鄧齊安伉儷在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

元朗商會學校

十八屆畢業

泰振芳授憑梁重順頒獎

（本報訊）元朗商會學校，於昨日（十四日）舉行第十八屆畢業典禮。當屆畢業生共計一百餘名，由泰振芳主持典禮。泰振芳在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

元朗惠州公校

第五屆畢業

卓能信梁重順主禮

（本報訊）元朗惠州公校，於昨日（十四日）舉行第五屆畢業典禮。當屆畢業生共計八十餘名，由卓能信主持典禮。卓能信在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

大埔東園學校

畢業頒獎禮

高級教育官鄧恩主持

（本報訊）大埔東園學校，於昨日（十四日）舉行畢業頒獎禮。當屆畢業生共計一百餘名，由高級教育官鄧恩主持頒獎禮。鄧恩在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。頒獎禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

聖瑪利士車禍

過路男童喪生

（本報訊）昨日（十四日）下午，在聖瑪利士發生一宗車禍。一輛由香港開往汕頭的客車，在行駛途中，突然失控，衝入路旁。車上載有二十餘名乘客，其中一名過路男童，被客車輾斃。警方接報後，立即趕到現場，展開調查。據悉，該名男童，年約十歲，正準備過馬路時，被客車輾斃。警方初步調查後，已將客車司機帶回警局，進行進一步調查。

甄珍

新片

甄珍主演

（本報訊）甄珍主演之新片，將於近日內上映。甄珍在片中飾演一位美麗的女子，演技精湛，深受觀眾喜愛。該片之導演，亦為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

地產油

行獨大鑲客

（本報訊）地產油行獨大鑲客，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

樂面

獻天今

（本報訊）樂面獻天今，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

太平

飛俠神刀

（本報訊）太平飛俠神刀，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

元朗商會學校

十八屆畢業

泰振芳授憑梁重順頒獎

（本報訊）元朗商會學校，於昨日（十四日）舉行第十八屆畢業典禮。當屆畢業生共計一百餘名，由泰振芳主持典禮。泰振芳在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

元朗惠州公校

第五屆畢業

卓能信梁重順主禮

（本報訊）元朗惠州公校，於昨日（十四日）舉行第五屆畢業典禮。當屆畢業生共計八十餘名，由卓能信主持典禮。卓能信在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

大埔東園學校

畢業頒獎禮

高級教育官鄧恩主持

（本報訊）大埔東園學校，於昨日（十四日）舉行畢業頒獎禮。當屆畢業生共計一百餘名，由高級教育官鄧恩主持頒獎禮。鄧恩在致詞時，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。頒獎禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

聖瑪利士車禍

過路男童喪生

（本報訊）昨日（十四日）下午，在聖瑪利士發生一宗車禍。一輛由香港開往汕頭的客車，在行駛途中，突然失控，衝入路旁。車上載有二十餘名乘客，其中一名過路男童，被客車輾斃。警方接報後，立即趕到現場，展開調查。據悉，該名男童，年約十歲，正準備過馬路時，被客車輾斃。警方初步調查後，已將客車司機帶回警局，進行進一步調查。

甄珍

新片

甄珍主演

（本報訊）甄珍主演之新片，將於近日內上映。甄珍在片中飾演一位美麗的女子，演技精湛，深受觀眾喜愛。該片之導演，亦為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

地產油

行獨大鑲客

（本報訊）地產油行獨大鑲客，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

樂面

獻天今

（本報訊）樂面獻天今，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

太平

飛俠神刀

（本報訊）太平飛俠神刀，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

香港

飛俠神刀

（本報訊）香港飛俠神刀，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

血燭門

映獻天明

（本報訊）血燭門映獻天明，將於近日內上映。該片之導演，為知名導演，故該片之質量，備受觀眾期待。

外銷遠及五大洲

破紀錄

盛哉

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫

五場

全綫



映獻天明

彩浪司華 鉅漫抒約 片七情公
魂已真未色暗鏡望心起芥十動春小三
！銷個！春中遠！了菜月，情鬼個
！縮退陣臨手得告將！書寶作視南指愛性
不兒童！關門玉渡初，洞源桃闌直

SUMMER OF '42

初試雲雨情
往事堪回味

關門玉渡初

！銷魂蕩魄鬼小，帶解衣寬女艷

場夜午開加天明 主領：姆格加 妮花珍 傑根莫爾導金
演衛：士蘭利 露奧妮 作大利坡演像

域多利 華盛頓



全美影
評一致
推薦！



聲凱·方東

週二第 爆連
半至二十場加場天每

面激的見從銀
！場刺過未幕



秒動驚 心動魄 分分危 疑震撼 艷麗 七彩 兒童不宜

「碎粉身」係一部驚天動地之驚悚片，由著名導演「羅拔·羅賓遜」所攝，內容極其精彩，令人驚心動魄，絕對不容錯過。此片在各大影院上映時，均獲得極高評價，觀眾反應熱烈。現已運到，即將上映，請速前往觀賞，以免向隅。

都皇·華文·后皇

映獻大盛場五天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

江珠·慶普

映續週三第今



紀創：舞華 照光：壯雄
元新：劇命 人彩：美偉

聲新·聲樂

映獻大盛場五天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

門金·樂快·華豪

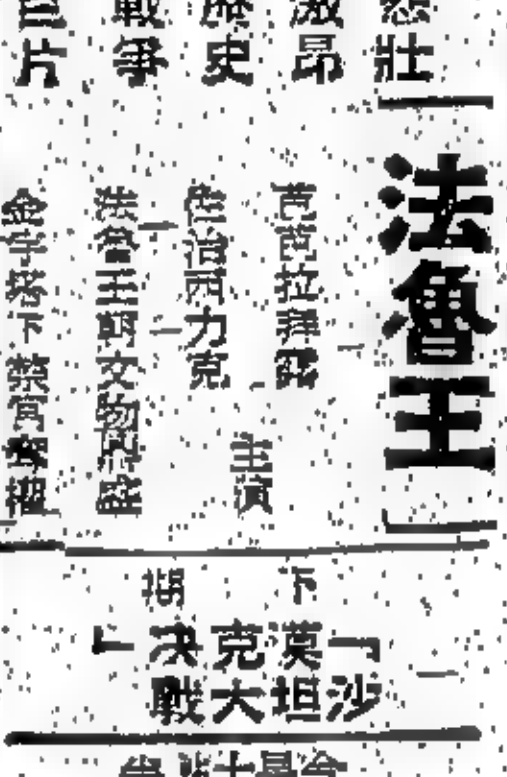
映獻場五天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

際國

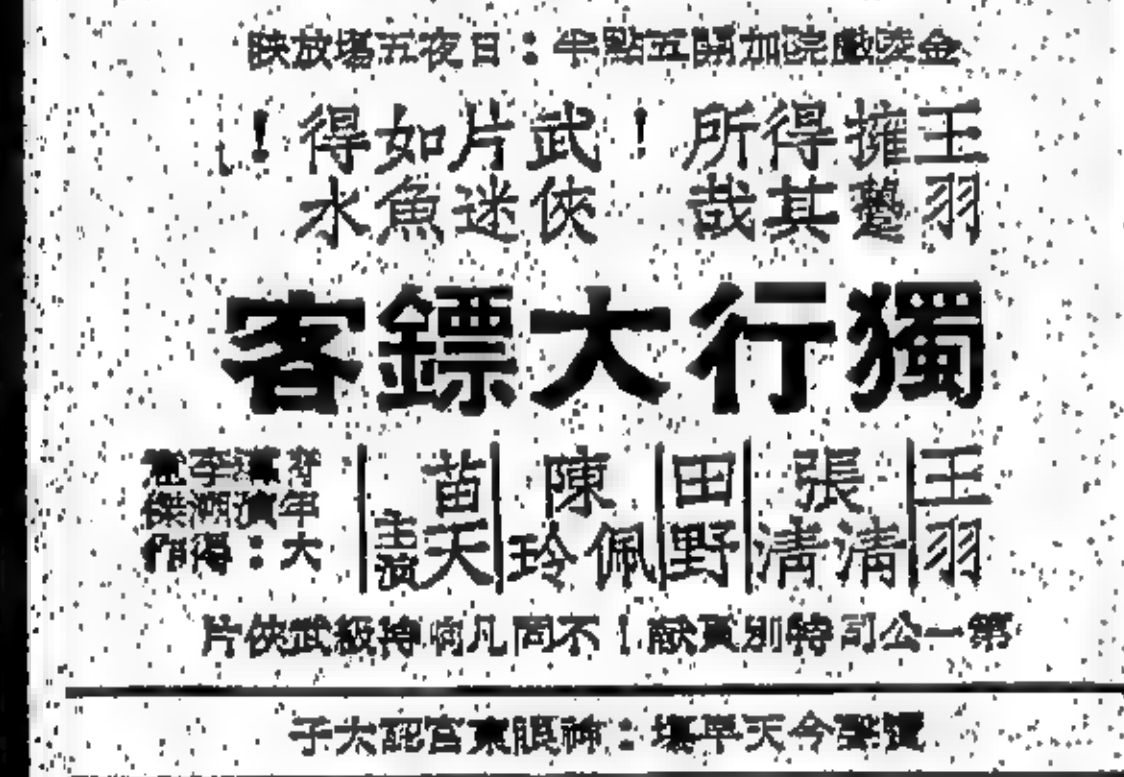
映選天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

聲寶·國金·陵金

映聯大盛院三天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

利多域·統總·頓盛華

過錯勿請，天今後最



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

運海·臺舞·華新

映獻大盛場五天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

都國民·國治舞新

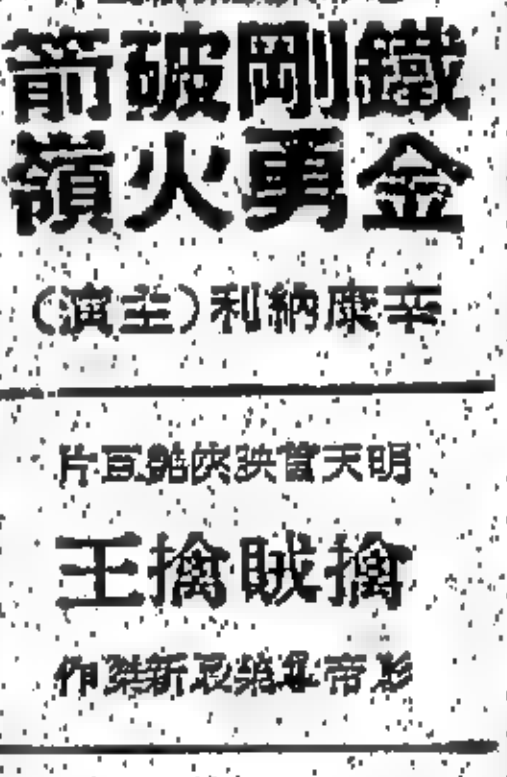
映獻場五天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

邦聯

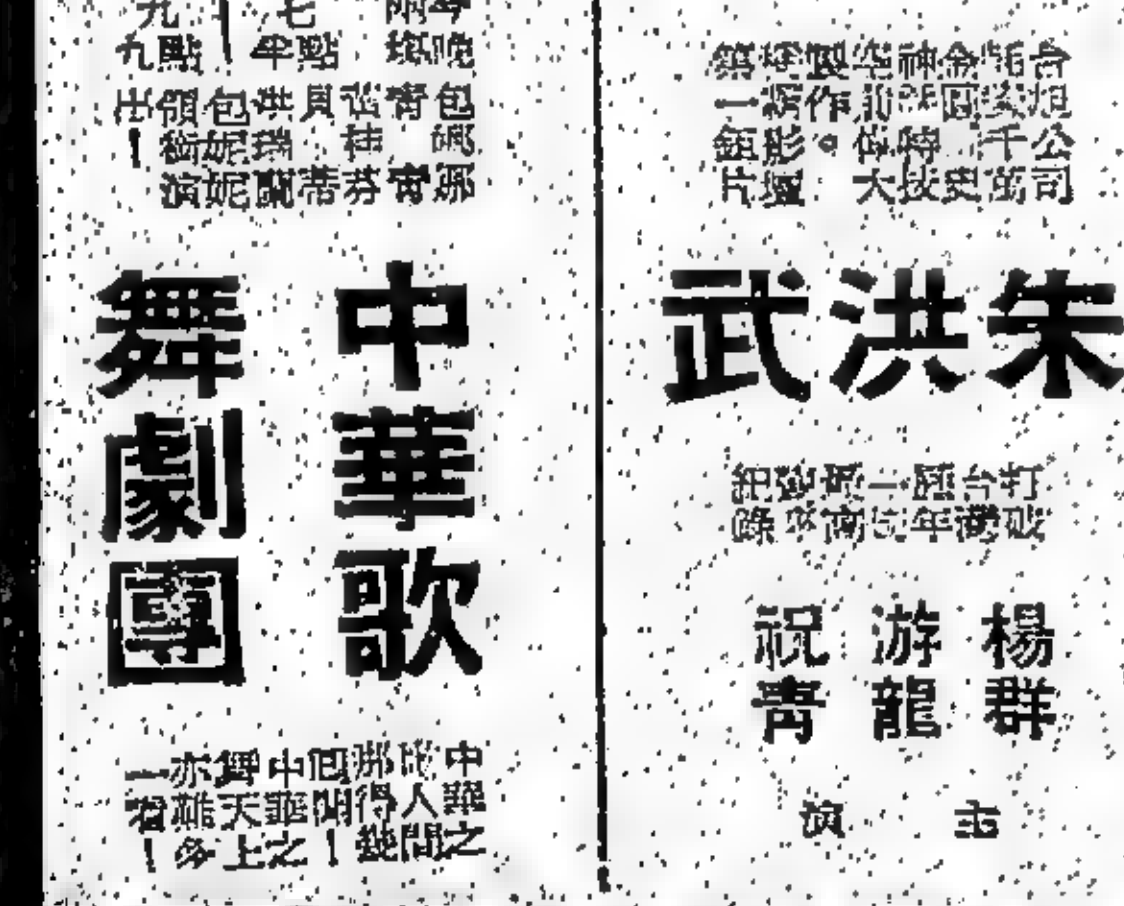
映選天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

宮樂·星恒

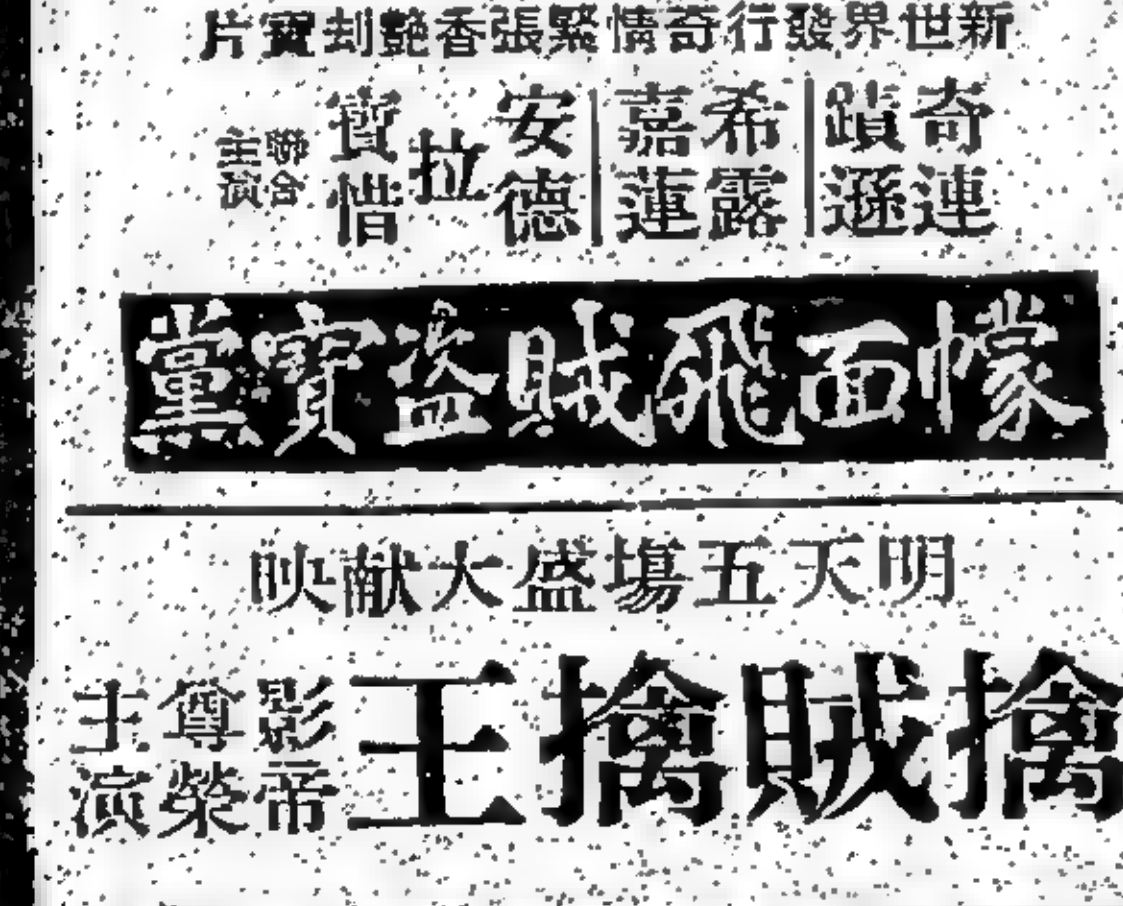
滿爆早絕



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

門樂百·城東

半12加 場點開



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

灣柴·塘觀·石寶

場四天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

冠金·華大·都京

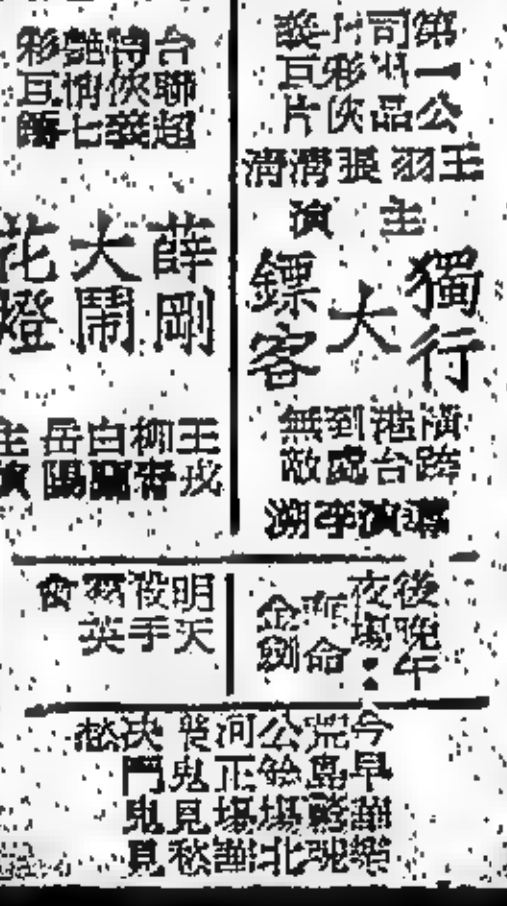
場五天天！週三第



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

華樂·北河

映選天今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

宮皇·華京·聲麗

獻今皇 映天宮



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

宮麗·界世大·約紐

宜片影行可映場五後最



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

聲凱·方東

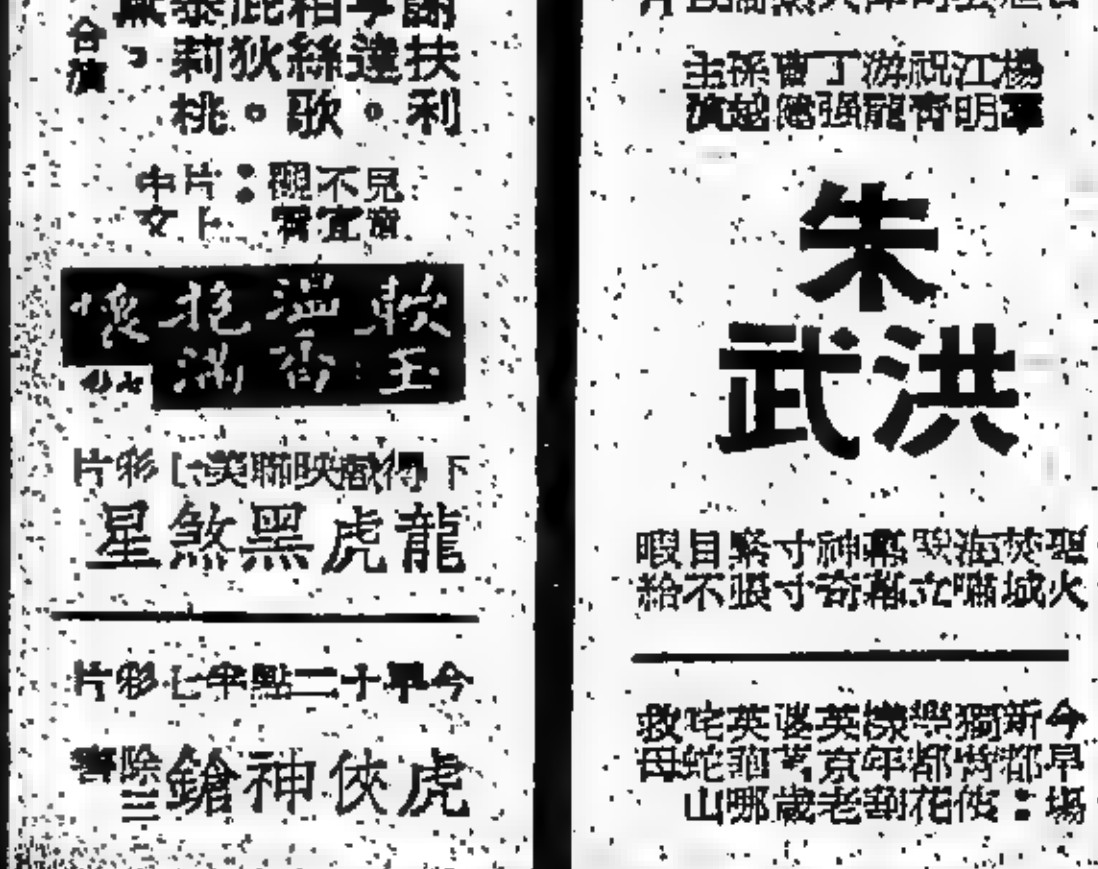
映週二第



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

斯麗·英京·樂新

映今滿日連



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

樂百

激肉演芬后脫今



戰南勝平文 劍金命奪 夜來露

避免向隅
火速定座

每天五
場：加
早場十
二點半

豪華快樂全門

今天五天大戲場

電影公司國際
榮譽發行
派拉蒙公司
悲劇全
動全
球純
情大
名藝片

最佳音樂
最佳女星
最佳導演
最佳編劇
最佳影片

榮獲荷李活外
國記者協會多
項「金球獎」

最佳影片

最佳編劇

最佳導演

最佳女星

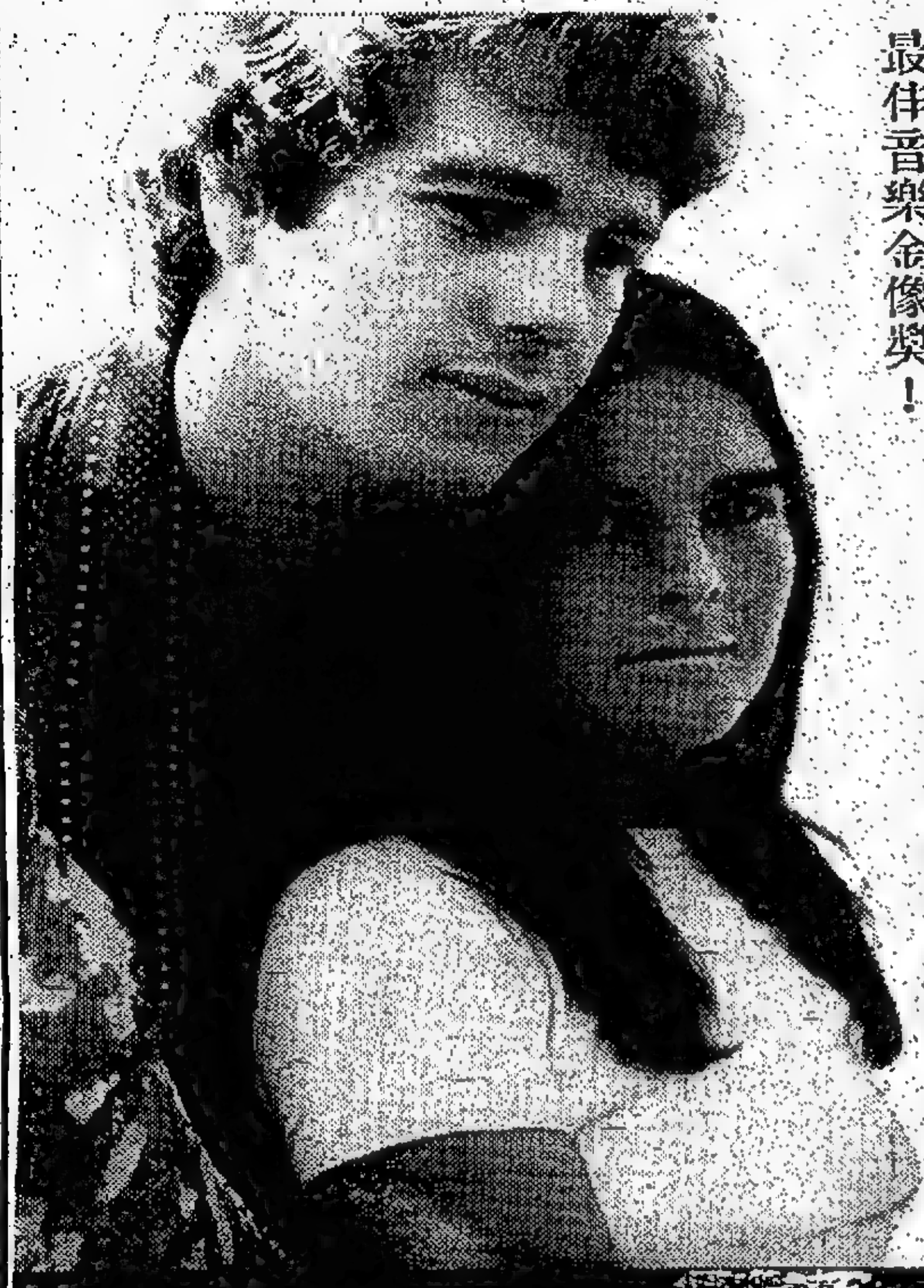
最佳音樂

名作曲家法蘭西斯黎
為本片作曲榮獲本屆
最佳音樂金像獎！

願天下有情人
牢記本片格言
「精誠之愛，
永不言悔！」

影史以來僅
此一部最偉
大愛情悲劇

青年情侶必看！
中年男女必看！
老年觀眾必看！



愛情故事

彩七部全

賴恩奧尼路

珠聯璧合主演

尊馬里

雅麗麥格羅

雷米蘭

名著暢銷全球，萬人爭讀！
名片轟動世界，所向無敵！

男女純情潔愛！
雙親三波四折！
歷盡千辛萬苦！
情侶終成眷屬！

哀怨如午夜啼猿！
悲涼似三月杜鵑！
心心相印，秒秒相思，鏤骨銘心！
天荒地老，海枯石爛，此志不渝！



天不由人妻染絕症，
夫妻生活曇花一現！
生離死別悲哀莫屬，
青年丈夫不悔當初！

美國現代
文豪：
依力施高
全美第一
暢銷書
改編！

Cinema International Corporation

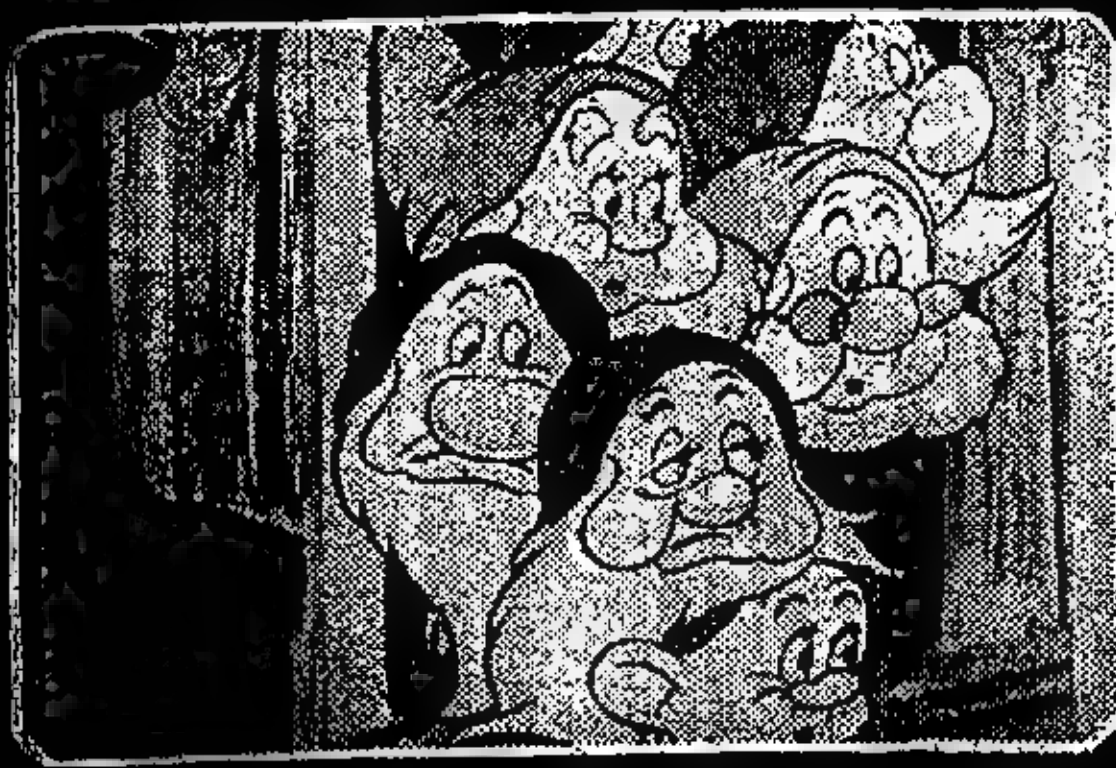
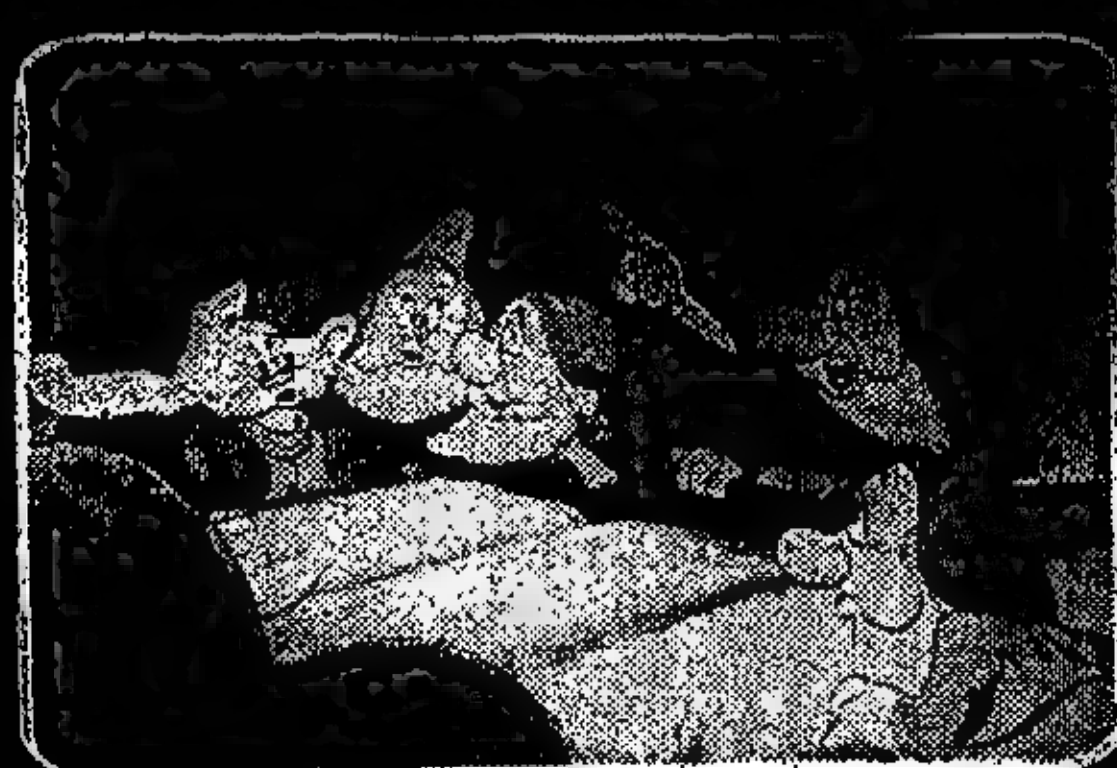
IN COLOR

A PARAMOUNT PICTURE



Walt Disney's Snow White AND THE Seven Dwarfs

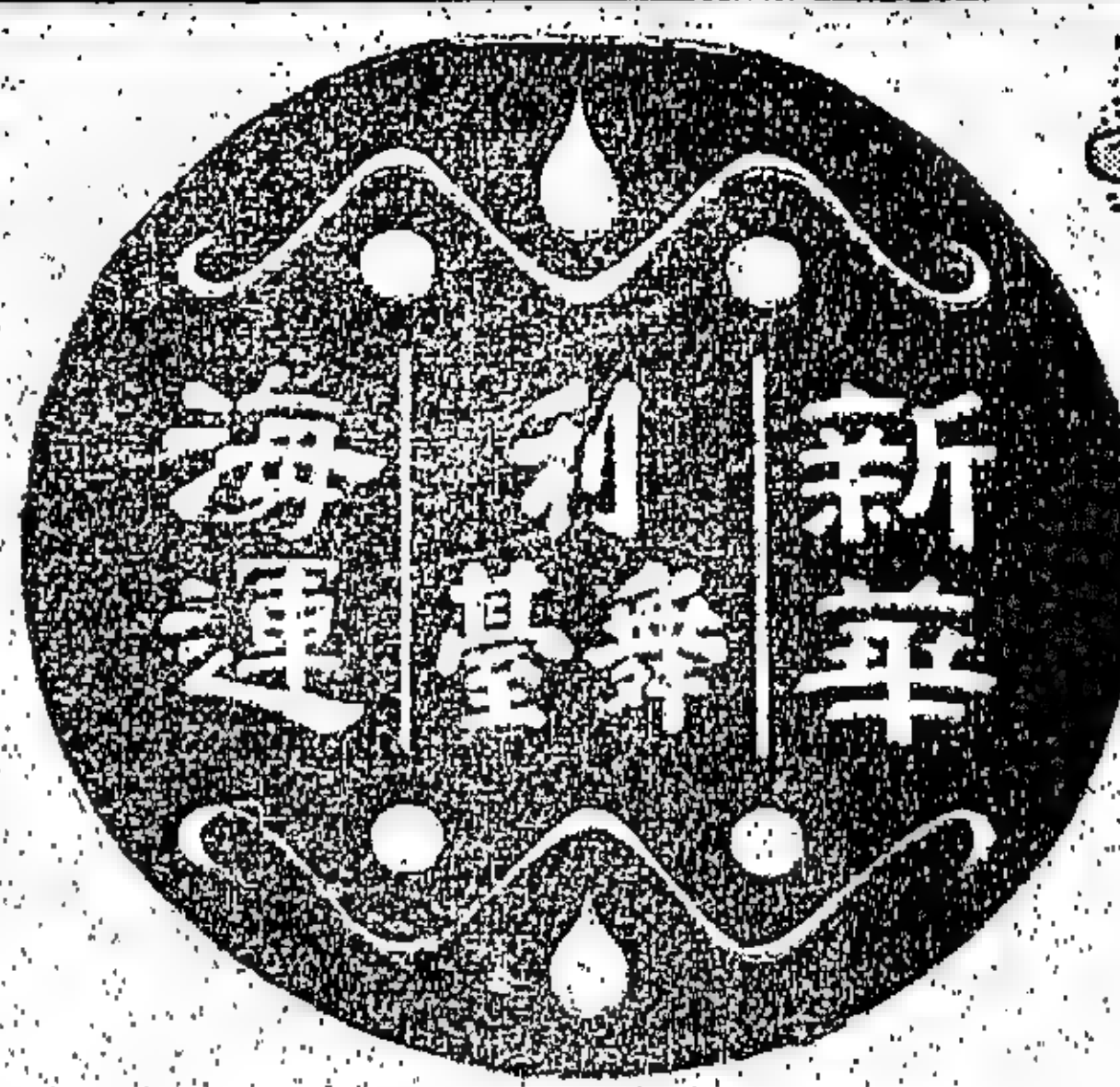
TECHNICOLOR®



今天五場盛大獻映

八點九。半點七。四點五。半點兩。半點二十：間時場五意注

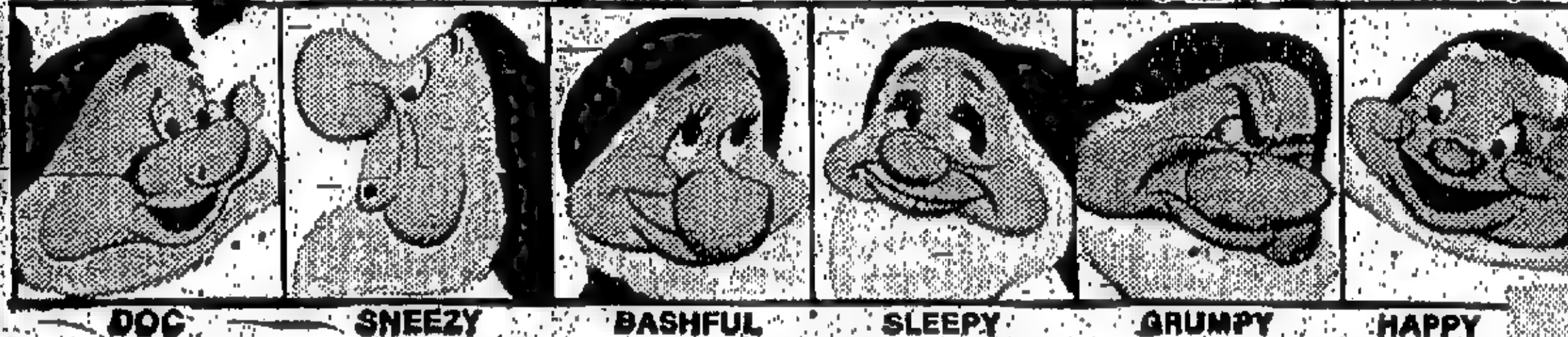
有史以來：最成功之長篇卡通！
和路迪斯尼不朽之作！
第一部長篇卡通！
第六次再版發行！
最流行！三十年！
最生猛！繪動！
稱第一！



！券座天三售預！請統府閩

的最可通
的故愛
最美事
麗

欣全最
賞家合



WHISTLE THESE HAPPY TUNES
"Whistle While You Work" • "Heigh-ho" • "Some Day My Prince Will Come"

人獨在永界飲
紀創人遠影
錄驚心活壇
譽世

藝全部
七特
彩

幕字文中上片

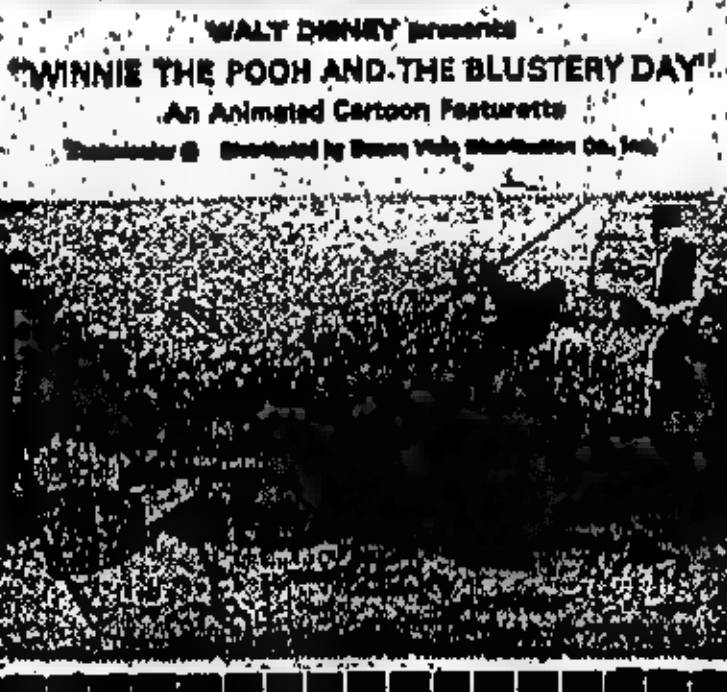
白雪公主

出五彩
七位神
公主仙
良友仙
緣，世
！撮！界
！繪

同場加映
金像獎最佳
卡通短片



小勇敢



長老仙 睡氣仙 快活仙 睡睡仙 畏羞仙 噴嚏仙 小呆仙

人心大快 妖魔智取 屍存艷 棺保瑞 玻璃友 七仙山

看雪姑七 友可參加 瑞十糖幸 運抽獎！
參加辦法：
請填寫戲票背面表格
連同瑞士糖條庄包
紙四張，於八月五日
前寄香港郵箱一四三
二零號。



涼季貨品 提早購辦

泰商盤算 增購貨品 提早購辦 通普單元萬十 付即購即庄辦

【本報訊】泰國商會為配合涼季貨品之上市，特於本月內，向各工廠及商號，發出通知，請其儘速將涼季貨品，運到香港，以便在九月以前，運到泰國，以利銷售。並請各工廠及商號，將涼季貨品之種類，及數量，通知該會，以便彙轉各工廠及商號，以便在九月以前，運到泰國，以利銷售。

對港影響 港幣仍趨疲軟

港幣仍趨疲軟 港幣仍趨疲軟 港幣仍趨疲軟

【本報訊】港幣在過去數月內，一直處於疲軟狀態，主要是由於美國對港幣之匯價，一直處於高位，使得港幣在國際市場上，競爭力下降。此外，由於美國對港幣之匯價，一直處於高位，使得港幣在國際市場上，競爭力下降。此外，由於美國對港幣之匯價，一直處於高位，使得港幣在國際市場上，競爭力下降。

港股市仍反覆偏軟

一般價位續多稍降 六零三萬，遠達二五五七萬，金證成七一壹

【本報訊】香港股市在過去數月內，一直處於反覆偏軟狀態，主要是由於美國對港幣之匯價，一直處於高位，使得港幣在國際市場上，競爭力下降。此外，由於美國對港幣之匯價，一直處於高位，使得港幣在國際市場上，競爭力下降。

食米銷情走勢仍慢

大盆成交挽五千包 時常酷暑需求減

【本報訊】食米銷情在過去數月內，一直處於走勢仍慢狀態，主要是由於時常酷暑，使得需求減少。此外，由於時常酷暑，使得需求減少。

美國經濟發展

去月零售貨值增 共逾三三零億元

【本報訊】美國經濟在過去數月內，一直處於發展狀態，主要是由於去月零售貨值增加，共逾三三零億元。

美將大漲 汽車

美將大漲 汽車 美將大漲 汽車

【本報訊】美國汽車價格在過去數月內，一直處於大漲狀態，主要是由於美國汽車價格在過去數月內，一直處於大漲狀態。

銀行業務穩

出口押匯暢 達六五萬一千噸

【本報訊】銀行業務在過去數月內，一直處於穩健狀態，主要是由於出口押匯暢達六五萬一千噸。

泰國米年外銷增

去週出口九萬噸 達六五萬一千噸

【本報訊】泰國米年外銷在過去數月內，一直處於增加狀態，主要是由於去週出口九萬噸。

食糖市勢中趨慢

幼中 貨成 百噸

【本報訊】食糖市勢在過去數月內，一直處於中趨慢狀態，主要是由於幼中貨成百噸。

國際原糖價格

期現貨有榮辱

【本報訊】國際原糖價格在過去數月內，一直處於有榮有辱狀態，主要是由於期現貨有榮辱。

生豬供銷勢牛皮靠淡

成交六千餘頭價低軟 新界大豬銷場不同港九價差

【本報訊】生豬供銷勢在過去數月內，一直處於牛皮靠淡狀態，主要是由於成交六千餘頭價低軟。

美決定拋售國庫

生產品急商對策 印尼損失五千萬美元

【本報訊】美國決定拋售國庫生產品，急商對策，印尼損失五千萬美元。

香港證券交易所股票市價變動統計

七月十四日 (單位：元)

股票名稱	市價
太古	100.00
招商局	100.00
怡和	100.00
太古	100.00
招商局	100.00
怡和	100.00

紗市交投轉呈暢活

一般紗廠供應情況雖非鬆弛亦未有抽緊勢 價格大致尚待實銷好轉調整

【本報訊】紗市交投在過去數月內，一直處於轉呈暢活狀態，主要是由於一般紗廠供應情況雖非鬆弛亦未有抽緊勢。

工商處通知出口商

輸英國棉織品餘額 逾千萬碼可供運用

【本報訊】工商處通知出口商，輸英國棉織品餘額逾千萬碼可供運用。

外銷仍盛人心尚好

港金反覆企穩 加九角收市為三〇一七五

【本報訊】外銷在過去數月內，一直處於盛人心尚好狀態，主要是由於港金反覆企穩。

華僑經濟

外匯牌價稍有調整 瑞德法升加輕微低

倫敦美元告羅士續上升一小點
(倫敦)倫敦匯兌，前日(十四)日，瑞德法升加輕微低，倫敦美元告羅士續上升一小點，倫敦匯兌，前日(十四)日，瑞德法升加輕微低，倫敦美元告羅士續上升一小點。

今年首四個月內 對英出口增幅大

總值五億六千萬
(本報)倫敦電，今年首四個月內，對英出口增幅大，總值五億六千萬。

聯合企業獲利純增

下月派末期及今年度中期股息
(倫敦)聯合企業，下月派末期及今年度中期股息。

東京股市勢反覆 指數上升九點五

全日成交二億二千萬股
(東京)東京股市，全日成交二億二千萬股，指數上升九點五。

紐約股市淡弱 逾千種股價下降

成交三億三千萬股
(紐約)紐約股市，成交三億三千萬股，逾千種股價下降。

遠東證券交易所 股票成交紀錄表

七月十四日
(本報)遠東證券交易所，股票成交紀錄表，七月十四日。

開市交投復轉呈軟弱

半小時內成交二萬三萬股
(本報)開市交投，半小時內成交二萬三萬股。

本月份實施優惠稅

場市同共與威那
(本報)場市同共與威那，本月份實施優惠稅。

場市同共與威那
(本報)場市同共與威那，本月份實施優惠稅。

股票	價格	股票	價格	股票	價格	股票	價格	股票	價格
匯豐銀行	100.00	渣打銀行	95.00	荷蘭銀行	85.00	德華銀行	75.00	橫濱正金	65.00
三井物產	55.00	日本郵船	45.00	日本電信	35.00	日本電報	25.00	日本電力	15.00
東京電力	10.00	東京瓦斯	8.00	東京興業	7.00	東京商工	6.00	東京建設	5.00
東京海運	4.00	東京倉庫	3.00	東京保險	2.00	東京地產	1.00	東京交通	0.50
東京通信	0.20	東京電訊	0.10	東京無線	0.05	東京有線	0.02	東京電話	0.01

區中舖位

地點適中，面積由式百餘呎，起至六百呎，詳情請電H式四九三壹一洽

DIXIE 的絲紙杯

方便衛生經濟美觀
總代理：若瑟洋行 TEL: 441259

各國經濟力擴展

搖動位地元美使
度制幣貨際場市匯外
力壓改修本根作重有已

狂進第週 映四入滿

潮勝動土霸無 澎·作重·敵 湃高見來捲片

鐵金剛大戰

戰金手指
鐵血將

衫線

品出廠造織生大

彩色女郎

勝取作動部全 映週三第
場冷無絕證保

愛雲芬芝

作表代情挑眼養
LOVE IS A PLEASURE

壓倒性的製作！

色彩怖幻魔 片鉅證保·標商字金

敵無前空誇敢部十拍可人他資投片影部壹

化十小中邪紅到千震戰十白
廣八天門惡金人軍天一丈猿
智羅子到青龍仰萬帽百山精
高漢指海龍決馬馬橫回神肉
僧撚揮底空門翻殺掃合大搏

裂地崩山湧洶濤怒天冲敵烈城焚火聖

見未所見面場奇驚

製鉅此有片國信相不人多許
：演導
鉤大徐

閣七幕 加下龍觀拜宮美加明榮
入期華境映禮入天灣

太恒英英新樂國新
安星華京台都民都

映獻大盛天今

片巨敵無界世驚壇影霸第代年十七可公旭合

武洪朱

片製 領十大大紅星
德景陳 · 光明夢強越明健菁龍羣

僅西片不咸特廿合本
不片空僅設技六中片
如亦前國計權位日集

宜咸幼老·請統府閩

監製：王淮財



羽王

武俠泰斗 天皇巨星

熱謝觀衆 熱烈支持

(三) 絕無冷場
(三) 打得兇狠
(三) 拳拳到肉

蘇苗陳田張
真真漢天玲野清
演合星紅武海一

劇家編 陳小玲 導演

大行刺

漢卓黃 片大 家製
獻貢別特

無到 台橫
敵處 港跨

客探大行刺

傑得洲李 帶中大導演
傑得洲李 帶中大導演

敬請觀衆合作：
一、儘量早到場
二、提前早退場

方四慶威 故無 羽王

租屋居吉 陽岳 妮恬 玲佩陳

影錄江湖 華羅李 胡胡 羣楊

絕殺畫斬 羽王

金門虎 清張 殺斯大 清張 羽王

門決大命亡 野田 羽王

會英藝林武 清張 羽王

永華

獻映天 了碎心我

主演：胡蝶 胡蝶

后歌王歌：場早天今

兩春一裝 場今
帶花 場公

門符血 正場天

紅長胡少

RED BEARD

片約所限 今天最後

合體格獨一這 人影約風民烈部是

痛驚激 快嘆賞

威不象印後看 推薦得 欣值得

崔葛井陳白王 福香 鴻 生 泰 烈 鈴 引

主演衛領

夫逸邵 演導 墨會張 自製六一第

風日華如郎 年點十演「超小迷歐」年點十信李南：場早
「剛金七虎似狼如」場夜午「洋平大門決爆擊」年點二十金黃「

麗美

映獻天今 劇喜囑歡整影七

野總家
花香比花

場早
場公

娘 芸

彩七場餘公
電親不 打
元離 死
福利甘甘

香港法律彙編

套全 元百四
折八者讀期長

白傳蛇

映選天今 片更珍七變古情神

主演：胡蝶 胡蝶

餘九五 場公
天明天今
春製會相 帶花相通 枝 必

早點十 場正一
早明早今
花 紀區 星 翹 戀 記

片錄短彩七期下
觀奇國冰

英雄無名

SHAW SCOPES

創造新風格的 動作片

井莉 邵逸夫 張徹

華僑日報

分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界來函垂詢。每行（大字）收銀一元，小字收銀五角。每日收銀一次，不另收費。如欲刊登，請向本報廣告部洽談。地址：新加坡大馬路華僑日報社。電話：二二二一五八三。

招生

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

暑期速成班

本報附設之暑期速成班，現正招收新學員。課程包括：英語、數學、科學、歷史、地理等。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

倫敦大學英文社

招收F6—F50
F1—F540
由倫敦大學英文社主辦，現正招收新學員。詳情請洽：倫敦大學英文社招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

暑期美術班

本報附設之暑期美術班，現正招收新學員。課程包括：繪畫、手工、設計等。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

暑期速成班

本報附設之暑期速成班，現正招收新學員。課程包括：英語、數學、科學、歷史、地理等。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

南方書院

本報附設之南方書院，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：南方書院招生處。

香港工科學校

本報附設之香港工科學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：香港工科學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。

華僑英文學校

本報附設之華僑英文學校，現正招收新學員。課程包括：初級、中級、高級英文班。歡迎各界人士報名。詳情請洽：華僑英文學校招生處。



畢業典禮
一、願
理中學畢
業典禮，
請浸會學
院校長謝
志偉博士
演講，國
為頌理詩
歌班唱詩
二、國
為謝志偉
夫人頒發
畢業生證
書。
樂善堂隣



本報分類廣告，歡迎各界
刊字如超過一個位，則按

乘稿惠登，每段（大字四
半個位）遞增，加收一元；

分類

廣告

金橋大廈300呎
匯讓詳情電K 94
221地產洽

九龍荔枝角道一
四三號天如茶室
治看

肉粒 黑痣 即刻當面消除愈後無痕

五金行
井
永久得福

形
一切的正形，整齊
疤痕，隆胸，以及所有一切
國聯合銀行大圓
K九四三二四

商會召開
會員尋常
大會通告

新欸電視機 · 自動洗衣機 · 名廠家庭電器
耀生行有限公司
 各埠禮送佳品 · 常備新貨供應 · 歡迎參觀選購
 英皇道十二至廿二號 電話：四一五〇四七